#### Capitolul doi

#### **Textul oficial**

#### §1. Trăsăturile caracteristice ale textului oficial

Din capitolul precedent am văzut că textul coerent este o totalitate de enunțuri legate logic între ele pentru a exprima un mesaj. Însă noțiunea de "text coerent" este generică pentru mai multe tipuri de text. Astfel, în cadrul ei pot fi clasificate cîteva tipuri de texte, și anume: artistice, publicistice, științifice, epistolare, oficiale. Fiecare tip se deosebește prin caracterul conținutului, prin stil, prin destinație.

În continuare ne vom referi la textele oficiale care au următoarele semne

caracteristice:

- sînt emise de către persoane oficiale sau sînt adresate persoanelor oficiale;

– conținutul vizează probleme ce țin de relații oficiale (administrative sau de afaceri);

- sînt redactate în stilul oficial.

În categoria textelor oficiale intră atît acte (lege, contract, proces-verbal), cît și scrisori oficiale (scrisoare de ofertă, scrisoare de reclamație, scrisoare de mulțumire).

Să examinăm succint semnele distinctive ale textelor oficiale. După cum s-a afirmat deja, textele oficiale sînt scrise de persoane oficiale sau sînt adresate acestora. Oficiale sînt acele persoane care dețin funcții administrative sau de altă natură în virtutea cărora vin în contact cu persoane din cadrul unității în care își desfășoară activitatea și din afara acesteia. Persoane oficiale sînt președintele, ministrul, directorul, rectorul, decanul, inginerul, primarul, pretorul etc.

Așadar, una din condițiile *sine qua non* ale textului oficial este ca emitentul sau destinatarul acestuia să fie persoană oficială.

Conținutul textelor oficiale vizează numai probleme ce țin de relații oficiale. Relațiile oficiale pot fi de două tipuri: a) administrative; b) de afaceri.

Iată cîteva exemple de relații administrative: Președintele Republicii – Prim-ministrul; Președintele Republicii – orice cetățean al Republicii; Pretorul sectorului Centru al Municipiului Chișinău – orice cetățean al sectorului Centru; Rectorul Universității de Stat din Moldova – orice angajat sau student de la universitatea respectivă; Șeful poliției din județul Orhei – orice cetățean al județului respectiv etc.

Cîteva exemple de relații de afaceri: Directorul magazinului *Bucuria* – orice client (furnizor sau cumpărător) al magazinului respectiv; Banca *Dacia Felix* – orice persoană care a încheiat un contract cu banca respectivă; Combinatul de Tutun din Chișinău – Magazinul de țigări *Infernul* etc.

Stilul în care se redactează textele oficiale se numește stil oficial sau administrativ-oficial. În general, prin stil funcțional înțelegem maniera, stabilită ca tradiție și acceptată de toți, de a comunica și de a folosi resursele limbii în anumite domenii și situații concrete. Stilul oficial este sobru, avînd trei calități de bază: 1. claritate; 2. simplitate; 3. concizie.

Claritatea stilului se obține prin folosirea cuvintelor și a construcțiilor celor mai potrivite, de preferință a cuvintelor monosemantice, a formulelor speciale de redactare și a termenilor deveniți tradiționali în actele oficiale, precum și prin evitarea tropilor, jocurilor de cuvinte, regionalismelor, arhaismelor și neologismelor asimilate insuficient.

Claritatea mai presupune sistematizarea și aranjarea strict logică a compartimentelor textului, respectînd în mare măsură organizarea structurală (pe paragrafe, puncte, alineate), caracteristică textelor oficiale și științifice.

Simplitatea stilului presupune o expunere a gîndului într-o formă simplă, fără cuvinte de prisos și expresii pretențioase. Obținerea acestei calități se face prin eliminarea a tot ce este în plus.

Concizia stilului se aseamănă mult cu simplitatea, ea constînd în reliefarea ideii principale și în eliminarea celor secundare.

Limbajul administrativ este o variantă a limbii, utilizată în relațiile cetățeanului cu instituțiile statului. El s-a constituit acum cîteva secole, o dată cu apariția primelor texte administrative în limba română: Pravila de la Govora (1640), Pravila lui Vasile Lupu (1646), Pravila lui Matei Basarab (1652). E de menționat că atît în limba română, cît și în alte limbi, stilul administrativ are un caracter conservator. În acest stil, funcția expresivă a limbii, atît de caracteristică în stilul oral, este minimalizată sau chiar anihilată în așa măsură, încît face impresia că raportul emițător – receptor este înlocuit cu raportul text – receptor. Emițătorul, adică autorul textului, rămîne pe planul al doilea, trecînd de fapt în anonimat. Aceasta se observă mai ales în legi, decrete, hotărîri și mai puțin în textele de corespondență oficială. Principalii factori rămîn textul și destinatarul, acesta din urmă fiind obligat, prin intermediul textului, să se situeze într-un anumit cadru legal sau social.

O serie de termeni din limbajul administrativ se utilizează preponderent în forma genului masculin (*învinuit, condamnat, testator, inculpat, pîrît*), iar altă serie – în forma genului feminin (*parte, persoană*).

Evident, pentru a redacta texte administrative la nivelul exigențelor, este necesar a cunoaște încă multe subtilități ale stilului oficial<sup>41</sup>, dar se mai cere să citim încă multe texte din domeniul respectiv (de exemplu, *Monitorul Oficial al României*), pentru a ne obișnui cu stilul și cu structura lor sintactică și mai ales cu terminologia cancelărească – toate împreună constituind o variantă specifică a limbii române, oarecum "naftalinizată" în comparație cu alte limbaje moderne.

<sup>41</sup> Dumitru Irimia, Op. cit., p. 213-244.

#### §2. Structura generală a textului oficial

Textele oficiale, atît actele, cît și scrisorile oficiale, au o structură generală specifică, incluzînd o serie de componente. În afară de aceasta, fiecare tip de act își are structura proprie, de care vom lua cunoștință cînd vom studia nemijlocit actele respective. Aici însă vom defini părțile structurale pe care le pot avea unele acte și scrisori oficiale.

Antetul (cuvînt provenit din limba franceză – en tête, însemnînd literalmente "în cap", adică ceea ce se plasează în partea de sus a unui act) este indicația tipărită în partea de sus a unei foi de hîrtie sau a unui plic, cuprinzînd numele, adresa și alte date ale unei unități sau persoane.

Numărul și data sînt indicații situate în stînga, imediat mai jos de antet, necesare pentru înregistrarea și evidența actelor.

Numele și adresa destinatarului sînt plasate în dreapta, în partea de sus a foii. Dacă actul e pus într-un plic, adresa destinatarului se va scrie și pe plic. Uneori se utilizează plicuri cu "fereastră", prin care poate fi citită adresa destinatarului, scrisă pe act. În cazul în care destinatarul este o persoană (nu o unitate) numele acesteia este precedat de cuvintele *Domnului* sau *Către domnul*.

Obiectul actului se înseamnă prescurtat prin *Ref.*:, ceea ce înseamnă "referitor la" și include, într-o singură frază, esența subiectului expus în act. De exemplu, obiectul unui ordin poate fi formulat în felul următor: *Ref.: angajare*. Obiectul actului se formulează și se scrie pentru a economisi timpul persoanei care va clasifica, va înregistra sau va distribui actele. Citind enunțul în care este formulat obiectul actului, funcționarul respectiv va înțelege despre ce e vorba în act, fără a lua cunoștință de el în întregime.

Conținutul este partea cea mai importantă a unui act, în care este desfășurat subiectul propriu-zis. De regulă, el este alcătuit din trei părți: introducerea, tratarea subiectului și încheierea.

Introducerea este alcătuită dintr-o frază-două, iar uneori chiar din cîteva fraze, în care se motivează abordarea problemei, făcîndu-se deseori legătură cu unele fapte deja cunoscute.

*Tratarea* este desfășurarea și argumentarea subiectului propriu-zis în toată complexitatea, constituind de fapt miezul unui text oficial.

Încheierea este ultima parte a conținutului, constînd din una sau din cîteva fraze în care autorul își exprimă opiniile finale în problema abordată și considerațiile față de destinatar.

**Semnătura** pusă pe un act este elementul prin care se poate identifica autorul acestuia. După încheierea conținutului, în dreapta foii, se notează mai întîi funcția emitentului, apoi, imediat mai jos, se pune semnătura, după care urmează numele descifrat al persoanei respective.

Deseori un act poate avea două sau chiar trei semnături. De exemplu, semnătura directorului (prima), a contabilului-șef (a doua, mai jos sau în stînga)

și a șefului de secție sau a altui funcționar care este responsabil nemijlocit de problema abordată în act (a treia, mai jos).

Uneori, cînd în locul titularului semnează altă persoană învestită cu dreptul respectiv (de exemplu, în locul directorului semnează vicedirectorul), înaintea cuvîntului ce indică funcția se face mențiunea *pentru* în formă prescurtată (*P*.) sau se pune o bară înclinată în dreapta (/). De exemplu: /Rector sau *P. Rector*.

Accesoriile sînt date suplimentare, obligatorii sau facultative, care pot indica: anexe, numele redactorului și al dactilografei, notate prin inițiale, numărul exemplarelor și destinația lor sau alte mențiuni de tipul: *strict secret, pentru uz intern* etc.

**Ștampila** se aplică peste semnătură. În cazul în care sînt două sau trei semnături ea se aplică peste semnătura de primă importanță.

**Inscripțiile exterioare** se fac pe plic și includ adresa destinatarului (sus) și a emitentului (jos) care poate fi tipărită sau aplicată cu ștampila.

Acestea sînt elementele structurii generale a actelor oficiale. Or, multe acte, avînd caracteristici proprii, fac abatere de la această structură. Însă de aceasta vom lua cunoștință cînd vom studia tipurile concrete de acte.

#### §3. Formule de redactare a textelor oficiale

Stilul oficial în general și stilul scrisorilor oficiale în special se caracterizează printr-o serie de construcții care, fiind utilizate de-a lungul anilor, au devenit clișee, numite **formule de redactare**. Însușindu-le și utilizîndu-le, ele ne pot folosi ca repere de redactare, dînd textului nostru o ținută mai elegantă și subliniindu-i caracterul oficial.

Dat fiind faptul că unele formule de redactare se atestă mai ales la începutul scrisorilor oficiale, iar altele – la sfîrșitul acestora, unii autori le clasifică în *formule de introducere* și *formule de încheiere*. Însă această clasificare este foarte relativă, pentru că, strict vorbind, cele mai multe formule de redactare pot fi utilizate la începutul, în corpul și la sfîrșitul textelor respective. Mai jos se dau o serie de formule de redactare, fără comentarea cazurilor și locurilor de utilizare a lor, acestea fiind clare de la sine. Punctele de suspensie arată că formulele vor fi continuate pentru redarea enunțului în întregime. Cuvintele dintre paranteze de asemenea arată că formula poate fi utilizată în mai multe variante, în funcție de cuvîntul dintre paranteze pe care îl vom folosi.

Prin prezenta vă comunicăm... (informăm, confirmăm, aducem la cunoștință, facem cunoscut faptul că, delegăm etc.);

Vă rugăm a aproba... (a dispune, a trimite, a ne comunica, a ne livra, a ne expedia etc.);

Vă trimitem... (transmitem, restituim, înaintăm, prezentăm etc.);

Vă informăm... avem plăcerea de a vă informa... avem onoarea de a vă informa...;

Vă rugăm să luați notă că... (sau: să luați notă de...);

Fiind informați că...;
În urma verificării... (cercetării, examinării, controlului etc.);
Ca răspuns la scrisoarea... (adresa, cererea, demersul);
Am primit scrisoarea Dvs., nr..., prin care...;
Conform celor comunicate de Dvs. ...;
Confirmăm primirea scrisorii... (comenzii);
Cu tot respectul față de întreprinderea... (firma, societatea).

#### §4. Abrevieri frecvente în textele oficiale

În stilul oficial, și nu numai, au devenit tradiționale o serie de abrevieri utilizate pentru economie de timp și spațiu. O parte din ele sînt generale, altele – specializate pentru anumite domenii. Mai jos avem unele abrevieri din cele mai frecvente, a căror însușire și utilizare ne vor ajuta la redactarea textelor.

a.c. – anul curent etc. - etcetera adr. – adresă ex. - exemplare alin. - alineat id. – idem 1 c. – luna curentă aprox. - aproximativ bd. - bulevard l.s. – loc pentru sigiliu b-to — brut lit. – literă cap. - capitol loco – în aceeași localitate N.B. – nota bene cca – circa circ. - circulară nr. – număr col. - colet n-to — net of. post. - oficiu postal crt - curent ct - cont p., pag. – pagină dec. - decizie pct - punct d.e. (de ex.) – de exemplu pr.-v. - proces-verbal div. - diverse P.S. – post scriptum dos. - dosar str. - stradă dv., dvs., d-stră – dumneavoastră sos. - sosea dz. – duzină v., vezi – a se vedea

În cazul în care repetarea în text a unei denumiri este supărătoare, ea poate fi abreviată, anunțîndu-l pe cititor în prealabil. De exemplu: *Arhiva Națională a României* (în continuare *ANR*).

În general, abrevierile sînt mult mai numeroase decît cele arătate mai sus. În textele oficiale, precum și în toate textele scrise pentru un anumit destinatar, se utilizează numai abrevieri consacrate, adică devenite cunoscute pentru toți. În caz contrar, ele nu vor fi înțelese. Nu e recomandabil a folosi abrevieri de tipul *p-u* (*pentru*), *dr. const.* (*drept constituțional*), *pr.* (*președinte*) și altele, care sînt admisibile doar în propriile conspecte și notițe.

## §5. Termeni frecvenți în textele oficiale

În limbajul oficial a devenit tradițională utilizarea unor cuvinte, fapt care le-a terminologizat și le-a precizat sensurile. Mai jos prezentăm o serie de asemenea termeni, cu sensurile care ne interesează în textele oficiale.

Act – document prin care se atestă un fapt, se recunoaște, se conferă sau se suspendă un drept sau o obligație.

Adresant – persoană căreia îi este adresată o scrisoare, un colet, un mandat poștal, o telegramă etc.; destinatar.

Adresă – 1. Indicație cuprinzînd numele și domiciliul (sediul) unei persoane (fizice sau juridice); 2. Comunicare oficială făcută în scris de o instituție.

Alineat – fragment dintr-un text care exprimă o idee relativ autonomă față de restul textului și care începe dintr-un rînd nou.

 $Anex\check{a}$  – document sau material suplimentar care însoțește o scrisoare sau un act.

 $Arhiv\check{a}$  – totalitatea documentelor care se păstrează într-o organizație, întreprindere sau instituție.

Aviz – 1. Text prin care un fapt se aduce la cunoștința publicului; 2. Opinie asupra unui fapt sau asupra unei probleme, formulată în scris de către o persoană sau instituție autorizată.

Borderou – tabel sau listă în care se înscriu sumele unui cont, hîrtiile dintrun dosar, materialele dintrun depozit etc.

Căsuță poștală – compartiment-celulă amplasat într-un oficiu poștal și rezervat, contra plată, unei persoane pentru păstrarea corespondenței și ridicarea ei de către persoana respectivă.

Dosar – totalitatea actelor și materialelor ce țin de o persoană, de o problemă, de un litigiu etc.

*Emitent* – persoană (fizică sau juridică) care emite o scrisoare, un act, bancnote, hîrtii de valoare etc.

Extras – copie de pe un fragment dintr-un act.

Formular – imprimat cu spații albe, prevăzute pentru completare și întocmirea unui act.

Mandat poștal – formular pentru expedierea unei sume de bani prin poștă sau document poștal care îi dă titularului dreptul de a primi de la oficiul poștal o anumită sumă de bani.

Multiplicare - reproducere a unui text.

 $Not\breve{a}-1$ . Însemnare scrisă care se referă la o anumită problemă; 2. Act prin care se cere, se dispune, se justifică, se consemnează ceva.

Ordine de zi – program care cuprinde totalitatea chestiunilor dezbătute într-o ședință.

Paragraf – pasaj dintr-un text, cu un conținut relativ autonom, care este marcat cu un semn grafic special.

*Post-restant* – serviciu special la oficiile poștale, care păstrează corespondența pentru a fi ridicată personal de destinatar.

Post scriptum – text scris și adăugat după încheierea și semnarea unei scrisori.

*Prospect* – tipăritură executată în scop de reclamă, care cuprinde date despre anumite mărfuri, produse, servicii etc.

*Recipisă* – dovadă în scris despre primirea pentru expediere a unei scrisori, telegrame, colet etc.

Recto - prima din cele două fețe ale unei foi de hîrtie scrise.

Rezoluție – mențiune făcută pe un act de către o persoană împuternicită, prin care se dispune soluționarea unei probleme.

Semnătură – numele unei persoane, scris într-un mod strict individual și tradițional de persoana însăși.

Sigiliu – ștampilă care, de regulă, lasă amprente în relief.

Titlu - 1. Enunț concis, pus în fruntea unei lucrări pentru a o denumi;

2. Parte a unui text compartimentat mai mare decît paragraful sau capitolul.

Verso – a doua față a unei foi de hîrtie scrise.



#### Verificarea cunoştințelor

- 1. Care sînt trăsăturile principale ale textului oficial care îl deosebesc de alte tipuri de texte?
- Care sînt tipurile de relaţii oficiale? Daţi exemple de relaţii oficiale şi comentati-le.
- 3. Cum se numește stilul în care se redactează textele oficiale și care sînt calitățile de bază ale acestui stil?
- 4. Enumerați părțile componente care formează structura generală a textului oficial.
- 5. Care din părțile componente ale textului oficial pot fi considerate obligatorii și care pot fi considerate facultative? Argumentați răspunsurile.
- 6. Cum definiți noțiunea de "formulă de redactare"? Dați exemple de formule de redactare, utilizate în texte oficiale.
- 7. Care e rostul abrevierilor în textele oficiale? Care sînt recomandările şi limitările în utilizarea abrevierilor? Daţi exemple de abrevieri, utilizate în texte oficiale.
- 8. Dați exemple de termeni utilizați frecvent în texte oficiale.
- Găsiți un text oficial şi analizați-l sub aspectul conținutului, al coerenței şi al vocabularului utilizat în el.
- 10. Scrieți un text oficial tratînd în el un subiect la alegerea voastră.

#### Partea a III-a

## TIPURI DE TEXTE OFICIALE

În compartimentele anterioare ale lucrării de față a fost prezentată materia a cărei însuşire va contribui la pregătirea noastră teoretică pentru a redacta diferite texte, dar mai ales texte oficiale.

De ce anume texte oficiale? După cum s-a putut observa din materia de mai sus, textele pot fi artistice, ştiințifice, publicistice, oficiale și de altă natură. Este evident că în cea mai mare parte textele artistice sînt scrise de scriitori, cele stiintifice – de cercetători stiintifici, cele publicistice – de ziaristi, iar cele oficiale - de functionari publici. În mod real, foarte putine persoane scriu texte artistice, științifice sau publicistice. Doar acele care îşi desfăşoară activitatea în domeniile respective sau care îşi încearcă anumite aptitudini. Scriitor nu poate fi oricine, decît omul talentat, adică acela care e înzestrat cu harul scrisului. În anumită măsură, același lucru se poate spune și despre cercetători științifici și ziariști. Or, în privința textelor oficiale situatia e cu totul alta. Sînt o serie de texte oficiale pe care trebuie să știe a le întocmi fiecare om. Aceasta ne-o dictează însăși viata. În lumea modernă nu este om care nu se pomenește în situația cînd trebuie să scrie o cerere, o declaratie, un curriculum vitae, o notă informativă etc. lar activitatea oamenilor de afaceri este în general de neconceput fără comunicarea scrisă prin texte oficiale. Poate oare exista astăzi un businessman care să nu încheie contracte, să nu întocmească oferte, să nu scrie reclamații etc.? Prin urmare, cunoașterea redactării textelor oficiale este o necesitate stringentă. Majoritatea lor au structuri rigide, tradiționale și nu prezintă o greutate prea mare la scris. De aceea și folosim cuvîntul a întocmi cînd ne referim la redactarea textelor oficiale. Observati: a întocmi un proces-verbal, a întocmi o cerere etc. Dar niciodată nu vom spune că un scriitor a întocmit un roman, o nuvelă sau o poezie. Acest compartiment, avînd caracter practic, este consacrat unor tipuri concrete de texte oficiale, care vor fi examinate pe rînd, acordîndu-se atentie în special următoarelor aspecte: 1. definirea fiecărui tip de text și identificarea trăsăturilor caracteristice ale tipului respectiv; 2. ilustrarea temei cu exemple de cazuri din viată, care cer redactarea textelor în cauză; 3. modele de acte.

Cu alte cuvinte, după studierea fiecărui tip de texte va trebui:

- să ştim a defini tipul respectiv de text, să cunoaștem structura şi alte semne caracteristice ale acestuia şi să-l deosebim de alte texte;
- să ştim în care situații din viață se cere redactarea unui sau altui tip de text;
- să avem deprinderea practică de a scrie textele necesare în diferite situații din viață.

Evident, aceste cunoştințe și deprinderi sînt necesare fiecărui om, însă în primul rînd funcționarilor publici și tuturor persoanelor din administrație,

pentru care articolul 7 din Legea cu privire la funcționarea limbilor prevede: "Pentru lucrătorii de conducere, lucrătorii organelor puterii de stat, administrației de stat și organizațiilor obștești, precum și pentru lucrătorii de la întreprinderi, instituții și organizații, care, în virtutea obligațiilor de serviciu, vin în contact cu cetățenii (ocrotirea sănătății, învățămîntul public, cultura, mijloacele de informare în masă, transporturile, telecomunicațiile, comerțul, sfera deservirii sociale, gospodăria comunală și de locuințe, organele de ocrotire a normelor de drept, serviciul de salvare și de lichidare a avariilor ș.a.), indiferent de apartenența națională, în scopul de a asigura dreptul cetățeanului la alegerea limbii se stabilesc cerințe în ceea ce privește cunoașterea limbilor moldovenească, rusă, iar în localitățile cu populație de naționalitate găgăuză — și a limbii găgăuze, la nivelul comunicării, necesar pentru îndeplinirea obligațiilor profesionale. Gradul de cunoaștere a limbilor se determină în modul stabilit de Consiliul de Miniștri al R.S.S. Moldovenești în conformitate cu legislația în vigoare".

Nu vom lua în discuție unele prevederi demult depăşite ale legii în cauză (de exemplu, cunoașterea obligatorie a limbii ruse), precum și glotonimul *limbă moldovenească*, inventat de ideologii regimului comunist. Aceste chestiuni au fost discutate ani la rînd și acei care au vrut să afle adevărul despre denumirea corectă a limbii populației autohtone a Republicii Moldova l-au aflat demult, iar acei care nu au vrut să-l afle vor pleca în lumea celor drepți împreună cu minciuna stalinistă. Esențial este că funcționarii publici și toate celelalte persoane vizate în articolul respectiv sînt obligate *prin lege* să stăpînească limba română, inclusiv pentru întocmirea actelor oficiale.

#### Capitolul întîi

## Acte generale

#### §1. Adeverința

Definiție: act prin care se atestă (se adeverește) un fapt sau un drept.

#### Structura adeverinței:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data (sus, în stînga);
- 3. Denumirea Adeverință;
- 4. Conținutul, care începe cu formula "Prin prezenta se adeverește că...", după care continuă prezentarea faptului sau dreptului adeverit. Tot aici se indică, din alineat, scopul pentru care este eliberată adeverința: "Adeverința este eliberată pentru...";
- 5. Denumirea funcției, semnătura și numele persoanei care a eliberat adeverința (jos, în dreapta);
  - 6. Ştampila.

Exemple de situații care necesită redactarea unei adeverințe: fiecare persoană poate avea nevoie de o adeverință de la locul de trai, de muncă sau de studii. În aceste cazuri, persoana interesată depune o cerere (sau o formulează oral), în care roagă să i se elibereze adeverința, justificîndu-și necesitatea actului respectiv și indicînd faptul care trebuie reflectat în el. Evident, într-o adeverință de la locul de trai se confirmă faptul că o anumită persoană este domiciliată într-o localitate și pe o anumită adresă. Într-o adeverință de la locul de muncă se indică faptul că o persoană deține, la o anumită unitate, o funcție. Dacă este necesar, se mai poate indica vechimea în muncă la unitatea respectivă și mărimea salariului. Într-o adeverință de la locul de studii se arată, firește, instituția și facultatea (anul) la care persoana respectivă își face studiile. După caz, se mai pot indica ce cursuri au fost audiate și notele primite, care pot fi plasate în textul adeverinței, într-un alineat special sau într-o anexă.

Scopurile pentru care poate fi solicitată o adeverință, de asemenea, sînt diferite. Ea poate fi prezentată la Comisariatul militar, la o instanță de judecată etc.

#### Uzina de Aparatură Electrică din Bălți

Nr. 12 23 martie 2008

#### **ADEVERINTĂ**

Prin prezenta se adeverește că cetățeanul Traian Musteață lucrează la Uzina de Aparatură Electrică din Bălți în funcția de inginer de schimb și a primit în anul 2007, ca salariu pentru toate lunile anului respectiv, luate împreună, suma de 23800 (douăzeci și trei mii opt sute) lei. În afară de aceasta a mai primit, ca premii și indemnizații, suma de 2200 (două mii două sute) lei.

Adeverința este eliberată pentru a fi prezentată la Judecătoria sectorului Botanica a municipiului Chişinău.

Directorul Uzinei *Ştampila, semnătura* Vasile Nastasiu

Primăria comunei Verejeni

Nr. 2 9 martie 2007

#### **ADEVERINȚĂ**

Prin prezenta se adeverește că cetățeana Ana Gheorghiță este domiciliată în comuna Verejeni, locuind aici din anul 1970. Dumneaei locuiește singură, este văduvă și are două fiice stabilite cu traiul la Chișinău.

Adeverința este eliberată pentru a fi prezentată la Secția județeană de asigurări sociale.

Secretar *Ştampila, semnătura* Veronica Mîndrilă



# Verificarea cunoștințelor

- 1. Dati definiția adeverinței și explicați structura ei.
- 2. Descrieți amănunțit o situație care cere redactarea unei adeverinte.
- 3. Redactati o adeverintă cu un subject propus de voi.

#### §2. Certificatul

Definiție: act prin care se atestă (se certifică) un fapt sau un drept, prevăzut si reglementat de acte normative.

#### Structura certificatului:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data;
- 3. Denumirea Certificat cu determinativele necesare (de studii, de deces, de concediu medical etc.) sau denumirea echivalentă, obișnuită în anumite domenii (diplomă, atestat etc.);
  - 4. Continutul care certifică faptul sau dreptul dat;
- 5. Denumirea funcției, semnătura și numele persoanei (persoanelor) învestite cu dreptul de a semna certificate;
  - 6. Stampila.

Exemple de situații care cer eliberarea unui certificat: absolvirea liceului, a facultății sau a altor instituții de învățămînt, nașterea sau decesul unui om, înregistrarea unei căsătorii, stabilirea unui concediu medical pentru tratarea unui bolnav, realizarea unei vointe și a unui drept de dare și primire a unei mosteniri etc. – toate aceste realități se consemnează în certificate: de studii (diplomă, atestat), de naștere, de deces, de căsătorie, de boală, de concediu medical, de mostenire etc.

Certificatele, spre deosebire de adeverințe, nu se redactează în formă liberă, ci se completează pe formulare tipizate, aprobate de către organe speciale (Ministerul Învățămîntului, Ministerul Justiției etc.). Tocmai de aceea certificatele (de un anumit tip) au o formă unică pe teritoriul întregii țări. Aranjarea părților componente în structura unor tipuri de certificate, de regulă, se deosebește de structura altor tipuri, însă în esență toate prevăd certificarea unui fapt sau a unui drept. Unele tipuri de certificate pot avea pe antet denumirea țării sau a ministerului care aprobă formularele și conduc domeniul respectiv, stema țării etc.

Este important să stim că atît adeverinta, cît și certificatul atestă fapte sau drepturi, însă faptele sau drepturile consemnate în certificate sînt reglementate de acte normative speciale (de exemplu: legea învățămîntului, legea cu privire la ocrotirea sănătății etc.). Aceasta este deosebirea dintre adeverință și certificat, însă în esență ele constituie același arhetip de acte, ambele adeverind sau certificînd (ceea ce e același lucru) un fapt sau un drept. Tocmai de aceea pe formularele unor certificate poate fi denumirea Adeverință (de exemplu, Adeverință de naștere, Adeverință de căsătorie).

#### Stema Republicii

#### Republica Moldova Ministerul Științei și Învățămîntului Universitatea Pedagogică de Stat *Ion Creangă* din Chișinău Facultatea de Filologie

Fotografia Ștampila

#### DIPLOMĂ

În baza hotărîrii Comisiei pentru examenul de diplomă din 1 iulie 2004, Mîndrescu Ion, născut în anul 1981, luna ianuarie, ziua 31, în localitatea Briceni, județul Soroca, a obținut diploma de profesor școlar cu specialitatea **limba și literatura română** și cu nota medie generală 8,6.

Rector Semnătura
Decan Semnătura

Președintele Comisiei Semnătura



#### Verificarea cunoștințelor

- 1. Explicați ce este un certificat și care este structura lui.
- Descrieţi amănunţit o situaţie care cere întocmirea şi eliberarea unui certificat.
- Examinați atent trei tipuri de certificate (pe care le puteți găsi) şi explicați asemănările şi deosebirile dintre ele.
- 4. Explicați asemănările și deosebirile dintre adeverință și certificat.
- 5. Elaborați formularul unui tip de certificat și comentați-l.

#### §3. Autobiografia

Definiție: act în care o persoană își expune cele mai importante date din viața și activitatea sa.

#### Structura autobiografiei:

- 1. Denumirea Autobiografie;
- 2. Cuprinsul, care începe cu formula de prezentare (subsemnatul sau subsemnata și numele deplin al persoanei) și continuă cu data și locul nașterii, scurte date despre părinți și despre ceilalți membri ai familiei, date despre studii și despre activitatea desfășurată pînă la momentul semnării autobiografiei;

- 3. Semnătura (jos, în dreapta);
- 4. Locul și data redactării autobiografiei (jos, în stînga).

Exemple de situații care cer redactarea unei autobiografii: autobiografia se prezintă în cazurile în care se cere pentru înscriere la studii, pentru încadrare în cîmpul muncii, pentru încheierea diferitelor contracte etc. În timpul regimului totalitar, prezentarea autobiografiei la încadrarea la studii sau la muncă era absolut obligatorie. Mai mult chiar, dacă cineva tăinuia anumite date, neprezentîndu-le în autobiografie (de pildă, că are rude în România), putea fi suspectat, exmatriculat sau concediat.

În prezent, autobiografia se cere doar în anumite cazuri, ea avînd o formă mai laconică și incluzînd în principal date din cariera profesională. Pentru această formă de autobiografie e folosită, de obicei, denumirea latinească *curriculum vitae*, care a devenit internațională și înseamnă literalmente "cursul vieții".

Curriculum vitae (scris abreviat CV și pronunțat Ce Ve) este necesar pentru a cunoaște o persoană în vederea angajării ei sau încheierii unor contracte de muncă, de colaborare etc. Uneori la curriculum vitae se mai anexează o recomandare, o referință sau lista lucrărilor publicate.

În ultimul timp, în urma influenței presante a limbii engleze, oamenii au cam "uitat" că expresia *curriculum vitae* vine din latină, nu din engleză, și pronunță abrevierea CV ca în engleză ( $Si\ Vi$ ), nu ca în română ( $Ce\ Ve$ ). Se pare că această modă va prinde rădăcini.

În lumea relațiilor de piață, angajarea în cîmpul muncii este o problemă permanentă și de primă importanță. Piața forței de muncă este un organism palpitant al societății, legat printr-o multitudine de fire cu fiecare unitate economică sau individ. Patronii anunță prin zeci și sute de ediții publicitare diferite concursuri pentru ocuparea locurilor vacante, iar cei care își caută de lucru trimit pe adresele respective curriculum vitae. Deseori pentru un loc vacant sînt primite sute sau chiar mii de curriculum vitae. Și atunci începe selecția. E o adevărată competiție între documente. De aceea accentuăm că totul, dar absolut totul, în curriculum vitae are importanță: și calitatea hîrtiei, și aranjarea textului în pagină, și alegerea literelor, și mărimea textului, și selectarea cuvintelor, și structurarea informației etc., etc. Citind un curriculum vitae, persoanele din comisia de concurs își vor face o impresie despre autorul lui și vor clasifica documentul în categoria respectivă: admis, respins, a se reveni, rezervă etc. De aceea un curriculum vitae trebuie scris cu multă-multă chibzuință. 42

În Republica Moldova în loc de *curriculum vitae* candidatul deseori completează un formular tipizat de la serviciul personal, care se numește *Fișă personală*, rămînînd apoi în așteptarea rezoluției. Astfel, fișa personală de evidență a cadrelor joacă, în mod nenormal, un rol în plus de *curriculum vitae*.

<sup>&</sup>lt;sup>42</sup> Sfaturi foarte utile în acest sens găsim în cartea lui Max Eggert, CV-ul perfect (tot ceea ce trebuie pentru a reuși de prima dată), București, Editura Național, 1998.

Curriculum vitae poate avea diferite structuri, în funcție de situația concretă de scopul urmărit de candidat etc. Iată un exemplu de structură a  $\rm CV.^{43}$ 

Nume
Adresă
Număr de telefon
Declarație asupra carierei
Carieră și realizări pînă în prezent (în ordine invers cronologică)
Specializări și pregătire în profesie
Universitatea
Liceul
Hobby
Detalii personale

#### **AUTOBIOGRAFIE**

Subsemnatul Gheorghe Barbă, m-am născut la 8 februarie 1946 în satul Briceni, raionul Dondușeni, într-o familie de țărani.

Părinții, Axenia și Andrei Barbă, foști țărani înstăriți, sub presiunea și amenințările puterii sovietice, au devenit în 1952 colhoznici. În prezent locuiesc în satul natal.

Fratele Vasile Barbă, în 1960, pe cînd era student la Institutul de Medicină din Chişinău, a fost internat, la indicația securității în spitalul de psihiatrie, unde s-a sinucis.

Din 1953 pînă în 1960 am învățat la școala din satul natal, apoi mi-am continuat învățătura în satul Climăuți, absolvind școala medie în 1964

Din 1964 pînă în 1969 mi-am făcut studiile la Facultatea de Filologie a Universității din Chișinău.

În 1970 am fost înrolat în armata sovietică. După demobilizare, din 1972 pînă în 1975, mi-am continuat studiile la aspirantura Academiei de Științe din Chișinău, luîndu-mi doctoratul în filologie.

Cariera profesională mi-a fost destul de complicată din cauza convingerilor mele politice și științifice, care veneau în contradicție cu ideologia regimului totalitar de ocupație. Am lucrat ca cercetător științific la Institutul de Limbă și Literatură al Academiei, apoi la Institutul de Cercetări în Domeniul Pedagogiei.

<sup>43</sup> Max Eggert, Op. cit., p. 121.

În prezent sînt cercetător științific la Institutul de Lingvistică al Academiei și lucrez la tema Corelația sistem – uz – normă în mediul glotic din Republica Moldova.

Locuiesc în or. Chișinău, str. Mihail Sadoveanu, 44, ap. 2.

Chişinău, 13 august 2007

Semnătura

#### **CURRICULUM VITAE**

Cojocaru Nicolae or. Chişinău, str. Florilor, 82, ap. 3 tel. dom.: 44-65-51

#### Caracteristică generală

Specialist de înaltă calificare, cu experiență bogată în administrarea resurselor umane, cu cunoștințe vaste și aptitudini în organizarea personalului în unitățile economice.

#### Aptitudini

- Identificarea posibilităților de dezvoltare a unităților economice și de amplasare optimă a cadrelor la locurile de muncă.

– Elaborarea programelor de testare pentru selectarea personalului și de aplicare a programelor respective la evaluarea și angajarea candidaților.

- Elaborarea programelor de instruire pentru cadrele din economie și organizarea cursurilor.

 Conducerea unor colective cu un număr de pînă la o mie de angajați și administrarea bunurilor materiale și financiare.

- Susținerea de conferințe pentru specialiștii din domeniul economiei și managementului.

#### Carieră

– Specialist în serviciul personal la Fabrica de zahăr din Dondușeni (1969-1972). Am elaborat Regulamentul serviciului personal al fabricii.

- Director pentru management la aceeași fabrică (1972-1975). Am elaborat programul relațiilor cu furnizorii de materie primă și materiale de producție și cu potențialii cumpărători. Am creat o rețea de agenți comerciali, care funcționa în țară și peste hotare.
- Director al serviciului personal la aceeași fabrică (1975-1980). Am condus un colectiv din 68 de oameni. Am elaborat programe de testare și le-am aplicat la evaluarea, selectarea și angajarea candidaților. M-am ocupat cu organizarea instruirii cadrelor, inclusiv a celor de conducere.
- Vicedirector general pentru dezvoltare, cadre și management la aceeași fabrică (1980 pînă în prezent). Am elaborat programul de dezvoltare a fabricii, astfel încît fabrica a avut pe tot parcursul activității mele cei mai înalți indici economici în comparație cu situația pe țară.

#### Studii

- Liceul Prometeu din Chişinău (1964).
- Academia de Studii Economice (1969).
- Cursuri de management de şase luni la Institutul de Economie al Academiei de Științe a Republicii Moldova (1989).

#### Pasiuni

- Şah.
- Artă fotografică.

#### Detalii personale

Am familie (soție și doi copii).
Chișinău, 21 septembrie 2004

Semnătura

#### §4. Cererea

Definiție: act prin care este solicitată soluționarea unei probleme.

Cereri pot depune atît persoanele fizice, cît și cele juridice (instituții, organizații, întreprinderi). În primul caz cererea are o structură, iar în cel de-al doilea – alta. Oricum, în ambele cazuri caracterul cererii ca act oficial este același.

Pornind de la premisa că cererile pot fi depuse atît de persoanele juridice, cît și de cele fizice, unii autori le împart în cereri oficiale și cereri personale. Cu alte cuvinte, cererile depuse de persoane juridice ar fi numite oficiale, iar cele depuse de persoane fizice – personale. Adevărul însă este că toate cererile sînt oficiale, indiferent dacă sînt depuse de persoane juridice sau de persoane fizice. Pentru că cererea este un act, iar actul este numaidecît oficial, avînd consecinte juridice.

<sup>44</sup> Ghidul funcţionarului public, Chişinău, Centrul Naţional de Terminologie, 1996, p. 22. A se vedea şi ediţiile ulterioare.

#### Structura cererii redactate de persoane fizice:

- 1. Formula de adresare, alcătuită din cuvîntul domnule (doamnă), urmat de denumirea funcției destinatarului. Denumirile de funcții de tipul președinte, ministru, primar, director etc. se recomandă a fi scrise (în cereri) cu majusculă, pentru a sublinia respectul pentru funcțiile respective. Bineînțeles, aceasta nu este o normă ortografică, ci un marcaj grafic al cuvintelor respective, utilizat în scopul menționat mai sus.
- 2. Formula de prezentare, alcătuită din cuvîntul *subsemnatul* (*subsemnata*), urmat de numele deplin al solicitantului (autorul cererii), la care se adaugă datele cerute de situația concretă (funcția, adresa emitentului etc.) si cuvîntul *rog* sau *solicit*.
- 3. Solicitarea soluționării problemei, cu sau fără expunerea ei, după care poate urma formularea unor mulțumiri anticipate sau a unor speranțe de a soluționa problema.
  - 4. Semnătura solicitantului (jos, în dreapta).
  - 5. Data depunerii cererii (în stînga, cu un rînd mai jos decît semnătura).
- 6. Formula finală de adresare, alcătuită din cuvîntul *către*, urmat de denumirea funcției, titlului și de numele deplin al destinatarului (la mijloc, sub dată și semnătură). Cuvîntul *către* poate lipsi, însă în acest caz substantivul ce denumește funcția va lua forma cazului dativ: *președintelui, directorului*.

Pînă odinioară românii basarabeni scriau cererile în limba rusă sau, în cel mai bun caz, în românește, dar după modelele cunoscute în limba rusă. În virtutea obișnuinței, unii scriu și azi după modelele rusești, de aceea atragem o dată în plus atenția că modelul românesc (de altfel, și standardul internațional) al cererii se deosebește de cel rusesc prin lipsa denumirii *cerere*, prin formula de adresare, prin formula de prezentare și prin alte detalii.

#### Structura cererii redactate de persoane juridice:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data (sus, în stînga);
- 3. Denumirea și adresa destinatarului (sus, în dreapta);
- 4. Expunerea problemei și solicitarea soluționării ei;
- 5. Denumirea funcției, semnătura și numele deplin al persoanei care va semna cererea (jos, în dreapta);
  - 6. Ștampila (în funcție de necesitate).

Exemple de situații care necesită redactarea unei cereri: nu există vreun om care n-ar fi avut nevoie să scrie o cerere. Persoanele fizice (particulare) depun cereri de angajare în cîmpul muncii, cereri de transfer la alt loc de lucru sau de concediere, cereri pentru concediu sau pentru obținerea de acte, cereri de căsătorie sau de divorț etc., etc. Persoanele juridice pot adresa cereri de ofertă, cereri de prestări servicii, cereri de eliberare de acte ș. a.

Din momentul în care pe cerere este pusă rezoluția, ea poate determina emiterea unor acte cum ar fi ordinul, dispoziția etc. Rezoluția se pune, de regulă, în partea stîngă de sus a foii, unde se lasă în mod special loc liber (aproximativ un sfert de pagină). Este necesar de asemenea să se lase loc liber (30 mm) și în partea stîngă a paginii, acesta dînd posibilitate ca actul să fie cusut într-un dosar.

Subsemnatul, Eugeniu Bîrliba, student la Universitatea de Stat din Chişinău, rog să dispuneți a mi se elibera o adeverință în care să fie reflectat faptul că părinții mei, locuitori ai comunei Arionești, au cîte o pensie ce nu depășește suma de 600 lei. Adeverința va fi prezentată la Universitate pentru a mi se distribui un loc în cămin.

2 octombrie 2008

Semnătura

Către Primarul comunei Arionești, dl Ion Pătrașcu

#### Domnule Director,

Subsemnata Natalia Calancea, bibliotecar în secția științifică a bibliotecii pe care cu onoare o conduceți, am participat în luna august a.c. la un concurs organizat de Alianța Franceză în materie de istorie, cultură și limba franceză. Devenind învingătoare, mi s-a oferit, în calitate de premiu, posibilitatea de a face o călătorie la Paris, unde voi audia o serie de prelegeri privind limba, cultura franceză și cea universală. Cursurile vor fi ținute între 15 august și 5 septembrie 2008, toate cheltuielile fiind suportate de Alianța Franceză.

În legătură cu cele expuse, Vă rog să dispuneți transferarea concediului meu pentru anul curent din luna noiembrie, după cum era planificat anterior, în lunile august și septembrie, începînd cu 14 august.

Vă mai rog să dispuneți a mi se elibera gratuit de la depozit 20 de exemplare ale cărții despre biblioteca noastră pentru a le dona la Paris noilor mei cunoscuți din alte țări și a populariza astfel cultura noastră națională.

Rămînînd cu speranța soluționării favorabile a problemei, Vă mulțumesc anticipat.

10 august 2008

Semnătura

Către Directorul Bibliotecii Naționale, dl Alexei Bunescu

ODEL

#### Liceul român-italian Dante Alighieri din Chișinău

str. Mitropolit Bănulescu-Bodoni, nr. 14, tel. 23-12-85

Nr. 4

18 aprilie 2007

#### Către Baza auto nr. 3 a Ministerului Transporturilor al Republicii Moldova

or. Chişinău, str. Viilor, nr. 18

Vă rugăm să repartizați liceului nostru pentru zilele de 27 și 28 aprilie a.c. două autocare Icarus, pentru a efectua cu liceenii o călătorie la Iași. Vă rugăm să ne comunicați din timp, la telefon, despre posibilitatea soluționării cererii noastre, pentru a fi în siguranță.

Plata se va face din contul liceului nr. 6432195 la Banca de Economii.

Directorul liceului

Semnătura

dr. Ion Răileanu Ana Alexandrescu

Contabil

Semnătura

#### §5. Cererea de chemare în judecată

Cererea de chemare în judecată este, în linii mari, asemănătoare cu alte tipuri de cereri, pentru că în ea, de asemenea, este solicitată soluționarea unei probleme. Totuși, ea are unele trăsături specifice care vizează atît structura, cît și conținutul. Se consideră necesar ca fiecare om instruit să știe a redacta corect o cerere de chemare în judecată. Acei care nu vor cunoaște acest lucru vor fi nevoiți să apeleze la serviciile avocaților.

Definiție: act prezentat unei instanțe judecătorești, prin care se solicită soluționarea unui litigiu.

Structura cererii de chemare în judecată (a se vedea și art. corespunzător din Codul de Procedură Civilă al Republicii Moldova):

- 1. Denumirea instanței căreia îi este adresată cererea;
- 2. Numele reclamantului și domiciliul lui sau, dacă reclamantul este o persoană juridică, sediul lui, precum și numele reprezentantului și adresa acestuia, dacă cererea se depune de reprezentant;
- 3. Numele reclamatului (care se mai numește și pîrît), domiciliul lui sau, dacă reclamatul este o persoană juridică, sediul lui;
  - 4. Denumirea Cerere de chemare în judecată;

- 5. Indicarea motivelor de fapt și de drept pe care se întemeiază cererea, precum și a dovezilor pe care se sprijină fiecare pretenție. Cînd se cere dovadă cu martori, se arată numele, prenumele și domiciliul martorilor;
  - 6. Pretențiile reclamantului;
  - 7. Indicarea valorii acțiunii, dacă prețuirea obiectului ei este cu putință;
  - 8. Data depunerii cererii;
  - 9. Lista documentelor anexate la cerere;
- 10. Funcția, semnătura și numele reclamantului sau a reprezentantului acestuia.

Exemplele de situații care necesită redactarea unei cereri de chemare în judecată pot fi cele mai diferite, după cum sînt și litigiile. În condițiile economiei de piață o mare parte din litigii țin de relațiile economice și, în special, de cele comerciale. De obicei, stabilirea unor asemenea relații se face prin încheierea de contracte. Însă de foarte multe ori condițiile contractuale sînt încălcate de către părți, ceea ce conduce la litigii, care uneori nu pot fi soluționate decît pe cale judiciară. Evident, în aceste situații partea care pretinde că i s-au încălcat unele drepturi și că trebuie să i se recupereze anumite prejudicii etc. depune o cerere de chemare în judecată. Caracterul litigiilor poate fi foarte diferit. De pildă: neachitarea sau achitarea cu întîrziere a unor datorii; prestarea unor servicii sau livrarea unor mărfuri necalitative; deteriorarea unor spații închiriate etc.



#### Societatea cu Răspundere Limitată Grand-Vest

or. Soroca, str. Neamul Românesc, nr. 18 cod fiscal: 345054, cont de decontare: 194608, cod bancar: 2354685

Nr. 86 26 august 2008

Judecătoria Economică de Circumscripție a mun. Chișinău,

bd. Ştefan cel Mare, 73

Reclamant: S.R. L. Grand-Vest, or. Soroca,

str. Neamul Românesc, nr. 18

Reclamat: S.R.L. Frigo, mun. Chisinău,

str. Valea Bîcului, nr. 9, c/f 216165; c/d 2254379 în Banca Socială; c/b 978576

# CERERE DE CHEMARE ÎN JUDECATĂ (valoarea acțiunii: 144150 lei)

Potrivit contractului nr. 56 din 20 octombrie 2007, reclamatul a cumpărat de la reclamant un aparat de cîntărire și ambalare în valoare de 83 mii lei.

În conformitate cu p. 4 al contractului menționat, reclamatul trebuia să achite prețul total pe parcursul a două luni din momentul instalării și ajustării aparatului de cîntărire și ambalare.

Aparatul de cîntărire și ambalare a fost instalat, ajustat și dat în folosință reclamatului la 2 mai 2008, fapt confirmat în actul de primire a aparatului în exploatare din 2 mai 2008. Conform contractului menționat, reclamatul trebuia să achite pentru lucrul făcut, cel mai tîrziu la 2 iulie 2008, suma de 93 mii lei (83 mii lei constituie prețul aparatului, iar 10 mii lei constituie costul serviciilor de instalare și ajustare). Această sumă nu a fost achitată pînă în prezent.

Potrivit p. 7 al contractului menționat, reclamatul trebuie să mai plătească un procent din suma neachitată pentru fiecare zi de întîrziere. Astfel, suma penalităților, calculată la data de 26 august 2008 constituie 51150 lei, iar suma totală constituie 144150 lei.

Dat fiind faptul că reclamatul nu și-a achitat datoria și penalitățile prevăzute de contract și în conformitate cu art. 190 și 216 ale Codului civil, precum și cu art. 278<sup>8</sup>, 278<sup>10</sup>, 278<sup>14</sup>, 278<sup>16</sup>, 278<sup>17</sup>, 135 și 136 ale Codului de procedură civilă, **rugăm** instanța de judecată:

- să intenteze procesul și să încaseze de la reclamat, în folosul reclamantului, datoria în sumă de 144150 lei;
- în scopul asigurării acțiunii, să ordone punerea unui sechestru pe sumele de bani care aparțin reclamatului;
  - să treacă pe seama reclamatului cheltuielile de judecată.

#### Anexe:

- copia de pe contractul nr. 56 din 20 octombrie 2007;
- -- copia de pe procesul-verbal din 2 mai 2008 de dare în folosință a aparatului de cîntărire și ambalare;
- copiile de pe scrisorile de reclamație și de pe răspunsurile la ele:
- dovada că reclamatului i s-a expediat copia de pe cererea de chemare în judecată.

Directorul S.R.L. Grand-Vest Ştampila, semnătura Andrei Pavelescu

Structura cererii de chemare în judecată, după care s-a întocmit modelul propus mai sus, este prevăzută de Codul de procedură civilă al Republicii Moldova. Probabil, acest model, care mai este în vigoare potrivit legislației, este de tip rusesc. În România însă este obișnuit alt model de cerere de chemare în iudecată, asemănător, în linii mari, cu tiparul cererii obișnuite. De menționat că în ambele cazuri este vorba doar de diferențe de structură, adică de organizare a părților componente, dar nu și de diferențe de conținut. Mai jos prezentăm un model preluat din Ghidul juristului de Constantin Crișu, Ștefan Crișu, <sup>45</sup>

1	1		
Model	Domnule Președinte,		
	Subsemnatul(a), domiciliat(ă) în, Formulez		
	CERERE DE CHEMARE ÎN JUDECATĂ		
	a pîrîtului(ei), domiciliat(ă) în, pentru ca să fie obligat(ā) la (se precizează obiectul acțiunii, precum și valoarea sa, dacă este vorba de acțiuni cu caracter patrimonial, cum ar fi: pretenții, revendicare, partaj, împărțire de bunuri comune etc., valoare necesară stabilirii taxei de timbru).  Cer, de asemenea, obligarea pîrîtului(ei) la plata cheltuielilor de judecată pe care le voi face cu acest proces.		
	Motivele acțiunii: În fapt (se enunță starea de fapt, motivul sau motivele pe care se întemeiază acțiunea și care ar justifica admiterea sa). În drept, îmi întemeiez acțiunea pe dispozițiile art (se indică textul de lege).  Dovada acțiunii înțeleg s-o fac cu interogatoriul pîrîtului (ei), care urmează să se citeze cu mențiunea prezentării la interogatoriu, expertiză (tehnică, contabilă, medico-legală privind stabilirea, a înscrisului etc.), cu cercetare locală și cu martorii: (se va indica numele, inițiala, prenumele și domiciliul acestora).  Depun prezenta acțiune în exemplare, unul		
	pentru instanță și pentru a se comunica pîrîtului(ei) o dată		

cu citația.

<sup>&</sup>lt;sup>45</sup> Constantin Crişu, Ştefan Crişu, Ghidul juristului, Curtea de Argeş, Editura Argessis, 1996, p. 55.

MODEL A

De asemenea, an	exez chitanța nr	din data de				
în valoare de	lei, reprezentînd taxa d	de timbru și următoarele				
înscrisuri: (se recomandă să fie precizate pentru a face dovada, în caz						
de dispariție, că au fost totuși depuse).						
Depun şi timbru	l judiciar în valoare de_	lei.				
Data redactării		(semnătura)				
Domnului Preșe	edinte al Judecătoriei_					

#### §6. Cererea-memoriu

**Definiție:** cerere cu un subiect amplu, care necesită o expunere şi argumentare desfășurată.

Structura cererii-memoriu este asemănătoare cu structura cererii obișnuite, cu deosebirea că prima are un conținut mai desfășurat.

Situațiile care cer întocmirea unei cereri-memoriu sînt similare cu situațiile în care redactăm o cerere obișnuită.

#### Domnule Director general,

Subsemnatul Gheorghe Covaliu, inginer de schimb la combinatul de mobilă pe care cu onoare îl conduceți, Vă rog cu tot respectul să examinați rugămintea mea de a mă transfera din funcția de inginer de schimb în funcția de director-manager, însărcinat cu problemele asigurării cu materie primă.

Lucrez la combinat de mai mult de zece ani și cunosc foarte bine dificultățile cu care se confruntă întreprinderea noastră. Întotdeauna am avut o atitudine conștiincioasă față de obligațiunile de serviciu.

În ultimul timp mă preocupă o problemă importantă a unității noastre și anume asigurarea cu materie primă la prețuri mai convenabile. La ora actuală noi cumpărăm lemn (care nu întotdeauna este de calitatea cea mai bună) de la mai multe întreprinderi comerciale, care, la rîndul lor, îl cumpără de la alte firme, de asemenea comerciale. Cu alte cuvinte, calea pe care o parcurge materia primă de la producător pînă la noi e destul de lungă, fapt care face ca prețurile să crească de cîteva ori.

Am unele planuri interesante în sensul soluționării acestei probleme. Sînt gata, în cazul în care proiectele mele vor fi aprobate, să plec într-o delegație pe un timp mai îndelungat, pentru a organiza livrarea lemnului de conifere de calitate mai înaltă și la prețuri mai avantajoase pentru noi. Am găsit și un grup de persoane care ar putea merge, pentru un termen de doi ani, la tăiatul pădurilor.

În cazul examinării cererii mele, rog să mi se acorde jumătate de oră la una din ședințele Consiliului director pentru a-mi expune proiectele.

Rămîn în așteptare, mulțumindu-vă anticipat pentru bunăvoință și susținere.

12 octombrie 2007

Semnătura

Către Directorul general al Combinatului de Mobilă Codru, dl Vasile Nedelcu



#### Verificarea cunoștințelor

- 1. Dați definițiile și explicați structura celor trei tipuri de cerere: cerere, cerere de chemare în judecată, cerere-memoriu.
- 2. Descrieți trei situații care necesită redactarea unor cereri.
- 3. Explicați diferența dintre cerere și cerere-memoriu.
- 4. Redactați o cerere cu un subiect propus de voi.
- 5. Redactati o cerere-memoriu cu un subiect propus de voi.
- 6. Redactați o cerere de chemare în judecată.

#### §7. Memoriul

**Definiție:** act în care se aduce la cunoștința unor organe administrative o problemă, solicitîndu-se sprijin în soluționarea ei.

#### Structura memoriului:

- 1. Denumirea Memoriu:
- 2. Funcția și numele (sau denumirea) destinatarului (sus, în dreapta);
- 3. Conținutul desfășurat, avînd numaidecît expunerea, motivarea și analiza problemei, formularea clară a propunerilor, doleanțelor, concluziilor;
- 4. Numele deplin al autorului (autorilor) și semnătura lui (lor) (jos, în dreapta);
  - 5. Data.

Exemple de situații care necesită redactarea unui memoriu. Memoriul se aseamănă cu cererea-memoriu prin faptul că în ambele acte este solicitată soluționarea unei probleme. Însă în memoriu sînt vizate probleme mai importante, de regulă cu caracter social sau politic, acesta avînd un conținut mai desfășurat. Ca exemplu demonstrativ ne poate servi cazul în care Departamentul de Stat al Limbilor a adresat un memoriu conducerii de vîrf a republicii, în care a prezentat

situația nerespectării legislației lingvistice și nefuncționării limbii române în administrație, propunînd soluții de redresare a stării de lucruri.

Un alt exemplu: în condițiile de criză economică generală editarea literaturii ca fenomen de cultură națională se confruntă cu multe probleme, inclusiv cu caracter birocratic și chiar politic. Un act birocratic în acest sens l-a constituit comasarea tuturor editurilor din subordinea Departamentului Edituri, Poligrafie și Comerțul cu Cărți. Acest caz a constituit subiectul unui memoriu adresat conducerii de vîrf a republicii și semnat de cîteva personalități implicate direct în editarea de cărți și în cultura noastră națională. Memoriul a fost publicat în Literatura și arta din 29 februarie 1996. Îl avem imediat mai jos ca model.

# A Second

#### **MEMORIU**

Către dl Mircea Snegur,
Președintele Republicii Moldova
Către dl Petru Lucinschi,
Președintele Parlamentului Republicii Moldova
Către dl Andrei Sangheli,
Prim-Ministru al Republicii Moldova

Prezentul Memoriu este cauzat de situația conflictuală ce s-a creat în cadrul întreprinderilor subordonate Departamentului Edituri, Poligrafie și Comerțul cu Cărți ca urmare a deciziilor arbitrare ale directorului său general dl Gheorghe Mazilu.

Ignorînd prevederile Legii cu privire la antreprenoriat și întreprinderi și ale Legii cu privire la faliment, pornind de la prevederile p. II din Regulamentul Departamentului Edituri, Poligrafie și Comerțul cu Cărți, aprobat prin hotărîrea Guvernului Republicii Moldova nr. 803 din 5 decembrie 1995 precum că Departamentul în cauză are dreptul "să înființeze, reorganizeze și să lichideze, în modul stabilit (n.n. – deci, în modul stabilit de legislația în vigoare), întreprinderi subordonate Departamentului", dl Gh. Mazilu, fără a consulta Colegiul Departamentului și directorii întreprinderilor din subordine, a emis ordinele nr. 1 și 2 din 10 și 11 ianuarie a.c. prin care a dispus comasarea tuturor editurilor din cadrul Departamentului.

Aceste decizii ilegale, care încununează o totală lipsă de competență și de activitate a actualului director general al Departamentului, au dus la tensionarea situației în colective, periclitînd activitatea tuturor editurilor. Demersurile colectivelor și al Prezidiului Comitetului Republican al Sindicatului Lucrătorilor din Cultură din 30 ianuarie 1996 nu s-au soldat cu nici un rezultat.

Deciziile în cauză ale directorului general al Departamentului nu au nici o fundamentare economică. Constituirea unor editurigigant este absurdă în condițiile noastre, cînd nu sînt asigurate cele mai elementare condiții de funcționare a industriei poligrafice, a comerțului de carte, populația pauperizată neavînd posibilități financiare să procure cărți. Editurile mici sau de profil, cu un număr redus de lucrători, sînt mai manevrabile, avînd mai multe posibilități de a rezista concurenței în condițiile economiei de piață.

În loc să elaboreze un proiect constructiv de redresare a activității editurilor, tipografiilor și a sistemului de comercializare a cărților, dl Mazilu se dedă unor acțiuni care duc la distrugerea întregului sistem editorial și, în consecință, a bazelor culturii noastre.

În aceste condiții propunem:

- 1. Să fie demis cît mai urgent dl Gh. Mazilu din funcția pe care o deține, ca o persoană total incompetentă în domeniu.
- 2. Să fie creat un Colegiu al Departamentului din persoane competente: directori ai editurilor, întreprinderilor poligrafice și ale comerțului de carte, precum și din oameni de cultură.
- 3. Să fie asigurat financiar un program de editare a cărții naționale prin comenzi de stat.
- 4. Să li se asigure editurilor de stat intrarea în posesiune reală a patrimoniului pe care îl utilizează la ora actuală, inclusiv a spațiului în care sînt amplasate.
- 5. Să fie operate modificări legislative privind evitarea triplei impozitări a unuia și aceluiași produs cartea prin reducerea impozitelor plătite de edituri, tipografii și întreprinderile de comercializare a cărților.

Aceste și alte probleme ale funcționării sistemului editorial din Republica Moldova dorim să fie abordate în cadrul unei întrevederi cu Dumneavoastră, în acest sens, subsemnații solicitîndu-Vă o audiență.

În speranța soluționării chestiunilor vizate, primiți asigurarea respectului nostru.

#### Serafim Fonari,

președintele Comitetului Republican al Sindicatului Lucrătorilor din Cultură;

#### Mihai Cimpoi,

președintele Uniunii Scriitorilor din Moldova;

Ecaterina Ghindă,

președintele S.A. Cartea;

Prof. Ion Țurcanu, directorul Editurii Universitas;

Iurie Colesnic,
scriitor și editor;
Constantin Dragomir,
scriitor, director al Editurii Făt-Frumos;
Ioan Mînăscurtă,
scriitor, director al Editurii Uniunii Scriitorilor.



#### Verificarea cunoștințelor

- 1. Dați definiția memoriului și explicați structura lui.
- 2. Descrieți amănunțit o situație care cere întocmirea unui memoriu.
- 3. Explicați diferența dintre cererea-memoriu și memoriu.
- 4. Redactați un memoriu cu un subiect propus de voi.

#### §8. Declarația

Termenul *declarație* are mai multe sensuri, fiecare dintre ele vizînd un tip aparte de act. Mai jos vor fi elucidate doar tipurile utilizate mai des.

**Definiție:** act prin care se aduce la cunoştința opiniei publice o voință, o opinie sau un program de acțiuni.

#### Structura declarației:

- 1. Denumirea *Declarație* cu determinativele necesare care pot exprima obiectul declarației sau denumirea emitentului;
- 2. Conținutul cu toate părțile componente (introducere, cuprins și încheiere), în care se prezintă emitentul (dacă nu s-a prezentat în titlu), se expun motivele declarației, se desfășoară esența voinței, opiniei sau programului ce constituie subiectul declarației, se fac propuneri și se trag concluzii;
  - 3. Semnătura emitentului;
  - 4. Data semnării declarației.

Exemple de situații care necesită redactarea unei declarații. Spre deosebire de problemele expuse în alte acte (cerere, memoriu), cele abordate în declarație au o importanță mai mare sau mult mai mare. Ca exemplu ne poate servi Declarația Universală a Drepturilor Omului emisă în 1948, în care Organizația Națiunilor Unite a stabilit un program de viață democratică, bazată pe drept.

Un alt exemplu e Declarația de Independență, emisă de Parlamentul Republicii Moldova în 1991, în care este expusă voința populației, proaspăt eliberate de sub jugul ruso-sovietic, de a-și organiza viața independent, fără presiune din partea altor țări, de a-și construi un stat bazat pe drept.

Alte declarații au fost cele emise tot de Parlamentul Republicii Moldova, în 1991, în legătură cu puciul de la Moscova, cînd forțele reacționare rusești,

În condițiile unei crize economice, în cazul unui impact total între populație și conducere, partidele din opoziție emit declarații prin care analizează și apreciază situația creată, aducînd la cunoștința opiniei publice programele lor de redresare.

Adoptarea, la 29 iulie 1994, a Constituției Republicii Moldova cu articolul 13 antiștiințific, în care limba populației băștinașe e numită "limbă moldovenească", a provocat o serie de declarații din partea savanților, forurilor și instituțiilor științifice, în care a fost exprimat dezacordul în legătură cu opinia fracțiunii majoritare a Parlamentului și indignarea stîrnită de ignoranța și josnicia acestei fracțiuni.

Declarații asemănătoare au fost făcute în legătură cu obiectul de studii în școli *Istoria Moldovei*, propus de fracțiunea agrariană în locul obiectului *Istoria Românilor*. Mai jos avem o asemenea declarație care a fost publicată în *Literatura și arta* din 20 iunie 1996 și pe care o dăm ca model.

#### DECLARAȚIE a Asociației Istoricilor din Moldova

În ultimii doi ani anumite forțe politice de la Chișinău au făcut mai multe încercări de a scoate din învățămîntul preuniversitar și cel universitar cursul de **Istorie a Românilor**, care reprezintă una dintre cele mai importante cuceriri ale mișcării de renaștere națională din Republica Moldova, întrucît anume aceasta este istoria adevărată a tînărului nostru stat.

Tentativa oficială din primăvara anului 1995 de a înlocui cursul de Istorie a Românilor cu Istoria Moldovei a eșuat. Cu toate acestea, forțele antinaționale nu s-au liniștit. Au fost întreprinse alte încercări de înlăturare treptată a cursului Istoria Românilor din sistemul de cercetare științifică și de predare. Astfel, spre surprinderea tuturor, în noiembrie 1995, Plenara Comisiei Superioare de Atestare de pe lîngă Guvernul Republicii Moldova, în frunte cu academicianul Boris Melnic, a substituit în mod arbitrar, printr-o hotărîre abuzivă, specialitatea Istoria Românilor din Nomenclatorul specialităților pentru conferirea gradelor științifice cu Istoria patriei, aceasta din urmă constituind o imitare oarbă a gestului rușilor de a fi introdus în țara lor specialitatea Отечественная история în locul celei anulate în urma destrămării Ітрегіиlui Sovietic și intitulată Istoria U.R.S.S.

MODEL

Hotărîrea Comisiei Superioare de Atestare, fără a fi adusă la cunoștința opiniei publice, a fost impusă consiliilor științifice de specialitate de conferire a gradelor științifice și implicit tuturor cercetătorilor în domeniul Istoriei Românilor.

Atragem atenția că Plenara Comisiei Superioare de Atestare a întreprins această acțiune fără consultarea instituțiilor științifice corespunzătoare și chiar a propriului grup de experți la specialitatea **Istorie**.

Prin urmare, ceea ce Guvernul Republicii Moldova nu a reuşit să realizeze direct în primăvara anului 1995 încearcă a înfăptui acum prin intermediul Comisiei Superioare de Atestare.

Ținînd cont de iminentele urmări grave la care va duce impunerea studierii problemelor ce contravin adevărului științific și istoric și constatînd că majoritatea absolută a membrilor Comisiei Superioare de Atestare n-au fost informați la momentul adoptării deciziei respective din noiembrie 1995, cu destulă conștiinciozitate și competență Asociația Istoricilor din Moldova protestează împotriva menționatei decizii arbitrare, cere anularea acesteia și revenirea la denumirea corectă a specialității de cercetare științifică Istoria Românilor, așa cum a figurat în documentele oficiale ale Comisiei Superioare de Atestare pînă la sfîrșitul anului 1995.

Adoptată la ședința Conferinței A.I.M. din 16 iunie 1996

**Definiția** altui tip de act, numit de asemenea declarație, poate fi: act prin care o persoană face depoziții (mărturii) în fața unui organ administrativ, de regulă în fața instanței de judecată sau a altor organe de drept, despre un fapt pe care îl cunoaște.

#### Structura declarației:

- 1. Denumirea destinatarului (sus, în dreapta);
- 2. Denumirea Declarație;
- 3. Conținutul, cu formula de prezentare a declarantului și datele necesare ale acestuia și cu descrierea amănunțită a faptului cunoscut, în special a aspectelor care prezintă interes pentru organul administrativ sau instanța de drept;
  - 4. Semnătura;
  - 5. Data.

Exemple de situații care necesită redactarea unei declarații. Acest tip de declarație este sinonim cu ceea ce numim *mărturie* sau *depoziție*. Declarațiile se depun, de regulă, în cazurile în care sînt cerute de organele arătate mai sus pentru a realiza anchetarea, examinarea și aprecierea unui fapt. Tocmai de

aceea asemenea declarații trebuie formulate cu maximum de claritate, arătîndu-se numaidecît locul, data și ora în care a avut loc faptul descris. E de reținut că autorul declarației e obligat doar să descrie faptul pe care îl cunoaște, fără a-l interpreta sau a-l aprecia din punctul de vedere propriu, aceasta urmînd să o facă instanța în drept.

MODEL

#### Către Serviciul de Anchetă al Poliției Sectorului Rîșcani al municipiului Chișinău

#### DECLARATIE

Subsemnatul Alexei Cernei, lăcătuş la Uzina Militară "Sărăcia Moldovei", domiciliat în or. Chişinău, str. Nicolae Iorga, nr. 83, ap. 4, declar următoarele:

La 23 februarie a.c., aproximativ la ora douăzeci și unu, mă deplasam cu taxiul din Sectorul Rîșcani spre Sectorul Centru, municipiul Chișinău. Stăteam pe bancheta din față, alături de șofer. Traversam podul ce unește cele două sectoare cu viteza de aproximativ 50 km pe oră. Apropiindu-ne de sfîrșitul podului, am văzut în partea stîngă, la vreo trei metri de trotuar, un bărbat care ținea doi copii de mînă (o fetiță și un băiețel), toți mișcîndu-se încet spre centrul străzii (deja partea cealaltă de pod), probabil, pentru a o traversa.

La un moment dat băiețelul (să fi avut vreo zece ani) s-a desprins de bărbat și s-a pornit brusc, alergînd iute, să traverseze strada. Cînd s-a putut presupune că băiatul nu va reuși să traverseze strada prin fața mașinii, șoferul a frînat. Suprafața carosabilă era lunecoasă și mașina a derapat înainte și spre dreapta. Băiețelul nu s-a oprit, dar nici nu a reușit să treacă prin fața taxiului. A urmat o lovitură puternică, care l-a aruncat pe băiețel pînă aproape de trotuar, unde l-au găsit mort medicii Salvării.

Toate s-au desfășurat în cîteva secunde, fapt care nu mi-a permis să le sesizez cu exactitate.

24 februarie 2008

Semnătura

Definiția celui de al treilea tip de declarație ar putea fi următoarea: act în care o persoană consemnează, în fața unui organ administrativ, numărul (cantitatea) și valoarea bunurilor sau veniturilor sale în anumite condiții.

Asemenea declarații se întocmesc prin completarea unor formulare speciale elaborate de organele respective.

Exemple de situații care necesită întocmirea unei declarații de acest tip: trecerea frontierei și procedura vamală la care sînt supuși călătorii, fiind uneori nevoiți să facă declarații privitor la bunurile pe care le au cu ei.

O altă situație poate apărea atunci cînd un organ administrativ sau de drept cercetează activitățile unei persoane și mai ales veniturile acesteia, pentru a aprecia dacă ele sînt obținute pe cale legală.

Persoanele fizice din Republica Moldova, care în afară de salariu mai au și alte venituri, sînt obligate să adreseze anual organului fiscal declarații de venit.

În cazurile amintite declarațiile se completează pe formulare speciale, de aceea redactarea lor nu prezintă greutăți.



### Verificarea cunoştinţelor

- 1. Relevați asemănările și deosebirile dintre cele trei tipuri de declarații.
- 2. Explicați structura declarației.
- 3. Dați exemple de situații care necesită întocmirea unor declarații.
- 4. Scrieți o declarație cu un subiect propus de voi.

#### §9. Nota informativă

**Definiție:** act în care o persoană prezintă unor organe administrative informații asupra unui fapt.

#### Structura notei informative:

- 1. Denumirea funcției și numele destinatarului sau denumirea acestuia (sus, în dreapta);
  - 2. Denumirea Notă informativă;
- 3. Conținutul începînd cu formula de prezentare după care urmează îmbinarea *vă informez* și informația propriu-zisă;
  - 4. Semnătura (jos, în dreapta);
  - 5. Data (jos, în stînga).

Exemple de situații care necesită întocmirea unei note informative: spre deosebire de alte acte informative, cum ar fi raportul sau darea de seamă, nota informativă este de proporții mai reduse. Ea poate fi scrisă atît la cererea administrației, cît și din inițiativa unui angajat. În ambele cazuri scopul e același: de a transmite administrației informații necesare pentru luarea unor măsuri sau soluționarea unor probleme. Astfel, un inginer însărcinat cu problemele aprovizionării l-ar putea informa pe directorul general despre rentabilitatea unui contract de import, despre calitățile neașteptate ale materiei prime importate și despre posibilitățile încheierii unui nou contract. Alt inginer, responsabil de

protecția muncii, l-ar putea informa pe directorul general despre gradul de uzură mărit al utilajelor dintr-o hală, despre inutilitatea și pericolul folosirii acestor utilaje.

Pentru pregătirea dărilor de seamă privitor la activitatea unei întreprinderi, instituții etc. sînt necesare note informative care să reflecte în mod special anumite fapte.

În societatea modernă are o deosebită importanță operativitatea informării. Însă redactarea, semnarea, înregistrarea, transmiterea notelor informative – toate aceste formalități de procedură cer anumit timp care poate tărăgăna informarea și minimaliza eficiența ei. Evident, în cazurile în care operativitatea are importanță deosebită, informația se transmite oral ("pe viu" sau la telefon). Notele informative se redactează doar atunci cînd permite timpul, cînd se cere exactitatea cuvîntului scris și cînd ele vor fi ulterior folosite pentru întocmirea altor acte sau cînd trebuie să rămînă în dosare pentru anumite scopuri.



#### Inspectoratul Şcolar Județean Soroca

#### NOTĂ INFORMATIVĂ

Subsemnatul Anatol Petrencu, director al școlii medii din Chetrosu, vă aduc la cunoștință că acum trei zile am constatat cîteva fisuri mari în pereții și tavanul blocului nr. 2 al școlii noastre, în care se află ospătăria și atelierele. Presupun că blocul e în stare avariată; e necesar ca el să fie cercetat de către specialiști pentru a se lua măsurile necesare.

13 octombrie 2008

Semnătura



#### Verificarea cunoştințelor

- 1. Formulați definiția notei informative și explicați structura ei.
- Descrieți amănunțit o situație care necesită redactarea unei note informative.
- 3. Redactați o notă informativă cu un subject propus de voi.

#### §10. Nota explicativă

**Definiție:** act prin care o persoană prezintă unor organe administrative explicațiile motivelor unui fapt în care este implicată.

Model

#### Structura notei explicative:

- 1. Denumirea funcției și numele destinatarului sau denumirea acestuia (sus, în dreapta);
  - 2. Denumirea Notă explicativă;
- 3. Conținutul începînd cu formula de prezentare, după care urmează explicarea faptului;
  - 4. Semnătura (jos, în dreapta);
  - 5. Data (jos, în stînga).

Exemple de situații care necesită redactarea unei note explicative: de obicei, nota explicativă se prezintă la cererea administrației, cînd apar unele nereguli în activitatea de producție sau în respectarea regimului de muncă și se constată că cineva este vinovat de acest fapt. De exemplu, administrația poate să-i ceară o notă explicativă oricărui angajat care a întîrziat la lucru, a muncit necalitativ, a deteriorat utilajele etc., pentru a-l preîntîmpina și a o păstra în dosarul acestuia.

Evident, nota explicativă se cere și se prezintă doar în cazurile în care vor fi luate măsuri sau va fi pusă la dosar.

Definiția și structura notei explicative ne demonstrează că ea se aseamănă mult cu nota informativă. Există totuși o diferență: 1. În nota informativă se prezintă doar informații despre un fapt, iar în nota explicativă sînt date explicațiile (motivele) faptului (deja cunoscut); 2. Persoana care dă explicațiile este numaidecît implicată în faptul respectiv; între ea și fapt poate exista un raport de determinare, pe cînd persoana care prezintă informații nu este neapărat implicată în realizarea faptului. Ea poate fi simplu observator, martor.

Nota explicativă trebuie redactată laconic, dar convingător, argumentat, pentru că de explicarea faptelor și de forța ei de convingere ar putea depinde consecintele.



NOTE TARRETO AMERICA

Către Directorul Uzinei de Tractoare

din Chisinău, dl Traian Mănescu

#### NOTĂ EXPLICATIVĂ

Subsemnatul, Vasile Cătană, paznic la Uzina de Tractoare, pe data de 8 februarie 2008 mi-am făcut conștiincios serviciul la poartă, de la ora 8 pînă la ora 16. Am făcut doar pentru 10 minute o întrerupere nepermisă (aproximativ la ora 11), avînd nevoie să dau un telefon și lăsînd postul de pază fără supraveghere. Presupun că tocmai în aceste zece minute au fost scoase de pe teritoriul uzinei bunurile sustrase.

Cer iertare pentru nerespectarea Regulamentului de pază și promit ca pe viitor să nu mai comit asemenea încălcări.

9 februarie 2008

Semnătura



#### Verificarea cunoştințelor

- 1. Formulați definiția notei explicative și arătați structura ei.
- Explicaţi semnele caracteristice care deosebesc nota explicativă de nota informativă.
- 3. Descrieți amănunțit o situație care necesită redactarea unei note explicative.
- 4. Redactați o notă explicativă cu un subiect propus de voi.

#### §11. Planul de activitate

**Definiție:** act în care este proiectată activitatea cuiva pe un anumit termen, în mod compartimentat şi eşalonat, cu obiectivele respective, cu termenele de îndeplinire şi cu alte detalii specifice domeniului.

#### Structura planului de activitate:

- 1. Mențiunea *Aprobat* cu denumirea funcției, numele și semnătura persoanei care a aprobat actul (sus, în dreapta);
  - 2. Data aprobării (sus, în dreapta, sub semnătură);
- 3. Denumirea *Plan de activitate* urmată de numele deplin și funcția persoanei (sau de denumirea unității) a cărei activitate este planificată și de indicarea termenului muncii planificate;
- 4. Conținutul cu compartimentele pe genuri de activitate și rubricile necesare;
- 5. Denumirea funcției, numele și semnătura persoanei a cărei activitate este planificată.

Exemple de situații care necesită întocmirea unui plan de activitate: în mod normal, fiecare funcționar, unitate (sau subdiviziune a ei), minister, partid etc. are un plan de activitate pe o perioadă de timp, fapt care îi canalizează și îi disciplinează activitatea respectivă.

Planul de activitate se mai numește plan de lucru, program de lucru, program de activitate. El poate prevedea activitatea unei persoane sau a unei unități (instituție, întreprindere etc.), fiind foarte desfășurat și compartimentat pe capitole (paragrafe) sau avînd o formă schematică cu rubricile necesare, pentru a reflecta aspectele de activitate ce prezintă interes.

Planul de activitate este alcătuit din propoziții concise, în forma nominativă. Pentru a avea valoare de act, planul de activitate trebuie aprobat de organul sau persoana învestită cu împuternicirile respective. Uneori el poate fi parte integrantă a unui contract de muncă. După aprobare el devine obligatoriu.

Unii funcționari publici, mai ales conducători de unități și subdiviziuni, își întocmesc, în mod cu totul individual, planuri de activitate pe termene foarte scurte (de exemplu, pentru o săptămînă), indicînd schematic în ele activitățile mai importante care urmează a le realiza, mai ales întîlnirile cu oameni de afaceri și cu alte persoane, recepțiile pe care vor trebui să le ofere sau să le solicite,

Aprobat de conferința de partid din 14 ianuarie 1996

Președintele Partidului Agrar Socialist Semnătura O. Ivanov

# PLAN DE ACTIVITATE al Partidului Agrar Socialist pentru anul 1996

Nr.	Denumirea și clasificarea	Termene de	Responsabili	
crt	activităților	îndeplinire	11055011540111	
I	Activități de organizare internă			
١.	a partidului			
1	Formarea a 16 organizații de partid		M. Cecoi	
	în teritorii, în special în localitățile	mai		
	unde există organizații ale partide-			
2	lor de dreapta Eliminarea din partid a membrilor	permanent	O. Ivanov	
4	de altă orientare, care prezintă	permanent	O. Ivaliov	
	pericol de a colabora cu partidele			
	de dreapta		!	
3	Organizarea unei conferințe în sco-	aprilie	E. Popușoi	
	pul precizării strategiei partidului		• •	
	în anul alegerilor prezidențiale și			
	propunerii unei candidaturi pentru			
	postul de Președinte al Republicii			
	Moldova			
II	Relații cu alte partide și mișcări			
	social-politice		0.0	
1	Organizarea unei conferințe în	mai	S. Stepanov	
	comun cu Partidul Comunist și cu			
	cel Social-Democrat în vederea stabilirii unei tactici comune în			
	lupta cu Frontul Popular Creștin			
	Democrat și cu Partidul Forțelor			
	Democratice			
,		j .	•	

2	Coordonarea acțiunilor de cola- borare cu Partidul Comunist din Rusia	permanent	B. Sovetov
III	Măsuri în scopul restabilirii și menținerii proprietății socialiste		
1	Propagarea pe toate căile a ideii privind avantajele economiei socialiste	permanent	M. Manea
2	Torpilarea inițiativei legislative a Președintelui Republicii privind transformarea pămîntului în marfa	martie	O. Ivanov
3	Propagarea prin intermediul ziarului <i>Oameni fără Pămînt</i> a adevărului despre viața îmbelșugată în colhoz	permanent	M. Manea
4	Stabilirea și menținerea legăturilor strînse cu președinții de colhozuri, cu directorii de sovhozuri și cu primarii din teritorii în vederea ținerii sub control a situației de la sate	permanent	E. Popușoi
IV 1	Munca de educare a țăranilor Organizarea permanentă a întîlni- rilor cu țăranii din diferite loca- lități	permanent	M. Cecoi
2	Organizarea grupurilor de țărani privilegiați care să asigure pe toate căile păstrarea colhozurilor	mai-august	R. Chirică
3	_	ianuarie	M. Manea
V	Acțiuni contra românizării moldovenilor		
1	Donarea cărții <i>Moldovenii în isto-</i> rie în satele din Moldova	iulie-decem- brie	P. Stati
2	Organizarea la Bălți și la Cantemir a două conferințe cu participarea savanților Pavel Stati și Constantin Senic	septembrie- octombrie	C. Senic
3	Solicitarea sprijinului Guvernului pentru reeditarea vechilor manuale de limba moldovenească	martie	O. Ivanov



# Verificarea cunoştinţelor

- 1. Formulați definiția planului de activitate și explicați structura lui.
- 2. Explicați necesitatea planificării muncii și elaborării planurilor de activitate.
- Descrieți amănunțit o situație care necesită elaborarea unui plan de activitate.
- 4. De ce spunem a redacta sau a scrie o cerere, dar a elabora un plan de activitate?
- 5. Imaginați-vă că sînteți în fruntea unei unități sau subdiviziuni și elaborați planul de activitate a acesteia pe un termen ales de voi.

# §12. Procesul-verbal

Procesul-verbal ca structură și conținut este de două tipuri, însă pentru ambele este esențială și comună consemnarea unui fapt.

**Definiție:** act în care se consemnează un fapt, o situație sau desfășurarea unei ședințe.

## Structura procesului-verbal de consemnare a desfășurării unei ședințe:

- 1. Denumirea *Proces-verbal* cu determinativul *al ședinței* urmat de denumirea unității ori subdiviziunii întrunite în ședință și data ședinței;
  - 2. Numărul celor prezenți la ședință, iar în caz de necesitate și numele lor;
  - 3. Ordinea de zi a ședinței (formularea tuturor chestiunilor dezbătute);
- 4. Numele și funcția persoanei care a prezidat ședința (președintele) și a celei care a întocmit procesul-verbal (secretarul);
- 5. Numele și denumirea funcțiilor persoanelor care au luat cuvîntul în ședință și esența celor comunicate de ele;
- 6. Descrierea procedurilor de organizare și desfășurare a ședinței, cum ar fi alegerea unei comisii, votarea, numărarea voturilor etc.;
  - 7. Deciziile (hotărîrile) adoptate în ședință;
  - 8. Numele descifrate și semnăturile președintelui și ale secretarului.

Exemple de situații care necesită întocmirea unui proces-verbal al unei ședințe: toate ședințele Parlamentului, ale Guvernului, ale colegiilor ministerelor, ale organizațiilor de partid, ale consiliilor științifice, toate ședințele de constituire a diferitelor întreprinderi, instituții și alte organizații, ședințele mișcărilor politice, partidelor, asociațiilor etc. se consemnează în procese-verbale, care sînt acte statutare cu efect juridic.

În procesele-verbale este necesar ca luările de cuvînt să fie înregistrate cît mai amănunțit și mai aproape de forma în care au fost rostite, fară denaturări și interpretări din partea celui ce le înregistrează. În cazul în care oratorii au textele comunicărilor pregătite din timp, ele pot fi anexate la procesul-verbal, cu mențiunea respectivă în dreptul numelui oratorului: (textul se anexează).

Replicile auzite din sală, de asemenea, se înregistrează, mai ales dacă acestea se înscriu reușit în conținutul celor discutate în ședință. Dacă autorul lor nu este cunoscut, în procesul-verbal se face mențiunea *replică din sală*, care se pune în locul numelui și după care se înregistrează replica propriu-zisă.

În cazul în care este necesar ca procesul-verbal să reflecte cu maximum de exactitate desfășurarea ședinței și înregistrarea respectivă nu poate fi realizată (fizicește) de o singură persoană, ședința va pune această sarcină pe seama a două sau a trei persoane (secretari), care vor înregistra comunicările, apoi vor pregăti împreună varianta finală a actului. În asemenea cazuri e recomandabil a se utiliza tehnică specială de imprimare (magnetofoane). După descifrarea și dactilografierea mesajelor de pe banda magnetică, vom obține stenograma ședinței, care va fi semnată de președintele și secretarul ședinței.

# PROCES-VERBAL al adunării de constituire a Ligii Studenților din Moldova

din 15 aprilie 2001

Au fost prezenți: grupul de inițiativă în următoarea componență – Virgil Diaconescu, Dragoș Mîndîcanu, Inochentiu Cernei, studenți la Universitatea de Stat; Maria Munteanu, Gabriela Olărescu, Vasile Drăguță, studenți la Conservatorul din Chișinău; Vladimir Soloneț, Andrei Fetescu, Irina Vrabie, studenți la Universitatea Tehnică; Maria Rotaru, Stela Rădulescu, Anatol Bahnaru, studenți la Universitatea Liberă Internațională din Moldova; Lilia Foalea, Sava Melega, Ilie Bantoș, studenți la Universitatea Agrară; dl Sergiu Mititelu, redactor-șef al ziarului Tineretul Moldovei, dl Zaharia Vîrtosu, redactor-șef al ziarului Făclia.

Au mai fost prezenți: patruzeci de studenți de la diferite instituții de învățămînt superior din Moldova.

Ordinea de zi: constituirea Ligii Studenților din Moldova și adoptarea documentelor de constituire.

A prezidat ședința: Virgil Diaconescu, președintele grupului de inițiativă, care a fost ales președinte al ședinței prin majoritatea de voturi.

Secretar al ședinței a fost aleasă prin majoritatea de voturi Maria Rotaru.

Virgil Diaconescu a anunțat ordinea de zi, i-a prezentat pe membrii grupului de inițiativă, apoi a rostit o alocuțiune privind necesitatea constituirii Ligii Studenților din Moldova (textul alocuțiunii se anexează).

ODEL

**Dragoș Mîndîcanu** a dat citire proiectului programului Ligii Studenților din Moldova (proiectul se anexează).

Virgil Diaconescu a propus celor prezenți să sugereze idei pentru îmbunătățirea proiectului, obiecții și propuneri pentru completări și modificări.

Dl Zaharia Vîrtosu: Consider că Liga nu poate obliga vreo publicație, în afară de propriul organ de presă, să-i tipărească materialele, de aceea cuvîntul a obliga trebuie înlocuit cu alt cuvînt (de exemplu, a ruga).

Ilie Bantoş: Liga Studenților trebuie, în primul rînd, să apere drepturile și interesele studenților. E vorba de drepturile și interesele lezate de conducerea instituției de învățămînt, de minister sau de alte organe administrative. De aceea propun ca persoanele oficiale, angajate în conducerea instituțiilor de învățămînt sau în organele respective, să nu aibă dreptul de a fi membri ai Ligii.

Lilia Foalea: Ideea lui Ilie Bantoș trebuie susținută, însă ea trebuie inclusă în statut, nu în programul Ligii.

Anatol Bahnaru: Liga trebuie să se ocupe în exclusivitate de problemele studenților, de aceea cred că salariile și pensiile țăranilor nu trebuie să constituie obiect care să fie inclus în programul Ligii. Acestea sînt problemele țăranilor și ar trebui ca să și le rezolve ei.

Sava Melega: Nu-i adevărat. Țăranii sînt părinții noștri. De bunăstarea lor depinde asigurarea materială a noastră. Guvernul i-a adus pe țărani la disperare, iar noi, care venim de la țară, nu trebuie nici pentru un moment să uităm că țăranul este talpa ei.

Virgil Diaconescu: Cine mai are obiecții sau propuneri?

Gabriela Olărescu: propun să încheiem discuțiile și să adoptăm programul cu modificările făcute.

Virgil Diaconescu: propun să votăm pentru adoptarea programului cu modificările sugerate de Zaharia Vîrtosu, Lilia Foalea și Sava Melega. Vă rog să votați.

Toți au votat "pro" în afară de Anatol Bahnaru, care a votat "contra".

Virgil Diaconescu i-a dat cuvîntul lui Vasile Drăguță pentru a prezenta proiectul statutului Ligii Studenților din Moldova.

Vasile Drăguță a dat citire proiectului statutului Ligii Studenților din Moldova (proiectul se anexează).

Virgil Diaconescu a propus să se înceapă dezbaterile pe marginea proiectului.

Andrei Fetescu: Eu vă amintesc că propunerea lui Ilie Bantoș trebuie trecută de la program la statut, așa cum ne-am înțeles deja. Aș mai propune ca programul și statutul să fie redactate suplimentar, din punct de vedere stilistic.

Irina Vrabie: Mi se pare că ar fi normal și chiar folositor ca Liga Studentilor să colaboreze cu alte organizații studențesti, și nu numai studentesti, din tară și de peste hotare, realizîndu-și în felul acesta mai usor objectivele. Acest fapt ar trebui arătat în statut. În rest, statutul e întocmit destul de bine, cu unele inadvertențe stilistice, de aceea propun să votăm pentru adoptarea lui.

Virgil Diaconescu: Dacă nu aveți alte propuneri, să votăm pentru adoptarea statutului.

S-a votat în unanimitate pentru adoptarea statutului.

Virgil Diaconescu: După ce am adoptat documentele de bază ale Ligii, ele vor trebui prezentate, împreună cu procesul-verbal și cu o cerere, la Camera de Înregistrare de pe lîngă Ministerul Justiției. Ar mai trebui soluționate și alte probleme de organizare. De exemplu, convocarea Conferinței Generale și alegerea organelor de conducere ale Ligii. Toate trebuie incluse în hotărîrea ședinței de azi. Propunem un proiect de hotărîre redactat chiar acum de dl Sergiu Mititelu.

Dl Sergiu Mititelu citește proiectul de hotărîre.

Vladimir Solonet: Mi se pare că ar fi mai potrivit ca ziua Conferinței să fie în vacanța de iarnă, după Crăciun.

Gabriela Olărescu: Conferința ar trebui să aibă loc mult mai devreme, imediat după aprobarea actelor de constituire. Nu trebuie să tergiversăm realizarea scopurilor noastre. Propun ca data Conferinței să fie stabilită și anunțată tuturor după aprobarea actelor.

Virgil Diaconescu: Să votăm pentru propunerea domnișoarei Olărescu.

Toți votează "pro".

#### ADUNAREA A HOTĂRÎT:

- 1. Se adoptă Programul și Statutul Ligii Studenților din Moldova cu modificările arătate în procesul-verbal și se constituie Liga Studentilor din Moldova.
- 2. Se constituie o comisie pentru definitivarea actelor adoptate, cu modificările arătate în procesul-verbal, în următoarea componență: Sergiu Mititelu, Președinte al comisiei, Maria Rotaru și Dragoș Mîndîcanu, membri ai comisiei.
- 3. Actele adoptate, precum și alte documente necesare, vor fi prezentate, în termen de trei zile, la Camera de Înregistrare de pe lîngă Ministerul Justiției (responsabil: Virgil Diaconescu).
- 4. Conferința pentru alegerea organelor de conducere și pentru stabilirea ierarhiei structurale a Ligii va fi convocată îndată după aprobarea actelor de constituire (responsabil: Virgil Diaconescu).

Secretarul ședinței Semnătura Maria Rotaru

Președintele ședinței Semnătura Virgil Diaconescu

# Structura procesului-verbal de consemnare a unui fapt:

- 1. Denumirea Proces-verbal;
- 2. Numele (după caz, și denumirile funcțiilor) persoanelor, eventual membre ale unei comisii, implicate în constatarea faptului (situației), după care urmează cuvîntul ce exprimă sensul constatării (de exemplu, *am constatat că...*);
  - 3. Data și locul constatării faptului;
  - 4. Consemnarea propriu-zisă prin expunerea (descrierea) faptului;
  - 5. Propunerile sau deciziile comisiei în legătură cu cele constatate;
  - 6. Numele și semnăturile persoanelor care au întocmit procesul-verbal.

Exemple de situații care necesită întocmirea unui proces-verbal de constatare a unui fapt. Viața ne pune foarte des în situații care necesită redactarea de procese-verbale. De exemplu, la expedierea și primirea mărfurilor, la luarea în primire a unor bunuri pentru păstrare, repartizare sau administrare, în unele cazuri de încălcare a regulilor de circulație rutieră, la constatarea unor delicte și fraude etc. Astfel, la concediere un magaziner transmite altei persoane toate bunurile care i-au fost încredințate și se află în depozit, consemnînd faptul într-un proces-verbal. Un farmacist la plecarea în concediu de asemenea dă în primire patronului sau altui farmacist bunurile primite. Un accident rutier este consemnat de polițist cu toate circumstanțele și consecințele, care vor fi ulterior analizate pentru luarea măsurilor. Deteriorarea unui apartament în urma utilizării greșite a instalațiilor tehnice poate fi consemnată într-un proces-verbal, care va fi act doveditor anexat la cererea de chemare în judecată pentru recuperarea prejudiciilor.

Cele constatate în procese-verbale sînt consemnate cu maximum de exactitate și exprimate în unități de măsură (metri, centimetri, minute, grade etc.). Denaturările comise pot fi tratate ca fraude și pot avea consecințe grave.

#### **PROCES-VERBAL**

Comisia în următoarea componență: dna Teodora Eţcu, expert al laboratorului Standard, Președinte al comisiei, dl Ion Movileanu, reprezentant al întreprinderii Codru, și dl Vasile Botnarciuc, reprezentant al magazinului Paradis, membri ai comisiei, a asistat, la 3 aprilie 2008, la predarea lotului de vin îmbuteliat, livrat de întreprinderea Codru magazinului Paradis, și a constatat următoarele:

1. Conform scrisorii de trăsură, lotul de marfă trebuia să conțină 500 lăzi a cîte 20 sticle cu vin Codru.

Model

2. În realitate au fost predate 480 lăzi. În plus, 50 sticle au fost sparte în timpul transportării din cauza ambalajului neadecvat. Prin urmare, în loc de 10.000 sticle au fost predate 9550 sticle.

3. Calitățile vinului corespund standardului prevăzut în contract.

or. Chişinău Semnătura T. Eţcu 3 aprilie 2008 Semnătura I. Movileanu Semnătura V. Botnarciuc



# Verificarea cunoștințelor

- 1. Formulați definiția ambelor tipuri de procese-verbale și explicați structura lor.
- 2. Explicați deosebirile dintre procesul-verbal de constatare a unui fapt şi procesul-verbal de înregistrare a unei şedințe.
- 3. Descrieți o situație care ar cere întocmirea a două procese-verbale (de ambele tipuri).
- 4. Redactați un proces-verbal de constatare a unui fapt cu un subiect propus de voi.
- 5. Redactați un proces-verbal al unei ședințe cu un subiect propus de voi.

# §13. Raportul

**Definiție:** act în care o persoană sau o comisie expune, de regulă din însărcinarea unor organe administrative şi după un control, un aspect dintr-o anumită activitate, propunînd soluții pentru eliminarea neajunsurilor depistate.

#### Structura raportului:

- 1. Numele sau denumirea destinatarului (sus, în dreapta);
- 2. Denumirea Raport;
- 3. Conținutul (alcătuit, de regulă, din introducere, cuprins și încheiere);
- 4. Numele și semnătura autorului (jos, în dreapta);
- 5. Data (jos, în stînga).

Exemplu de situație care necesită întocmirea unui raport. Senatul Universității Libere Internaționale din Moldova și-a pus scopul să examineze problema privind predarea limbilor moderne la toate facultățile. Pentru realizarea acestui scop, rectorul a creat o comisie specială care urma, într-un termen stabilit, să efectueze un control la lecții și la alte activități didactice, apoi să prezinte Senatului un raport în care să expună situația existentă, să facă analiza tuturor aspectelor, inclusiv a celor negative, și să propună soluții pentru eliminarea neajunsurilor depistate.

Conținutul unui raport poate fi de proporții mici, medii sau mari, în funcție de problema abordată în el și de scopul pe care și-l pune destinatarul sau auto-

rul. Într-un raport de proporții mici, se face doar o succintă expunere a stării de lucruri, fără introducere și încheiere, iar în unul desfășurat se cere prezentarea problemei în detaliu, cu analiza, propunerile și concluziile respective.

Raportul se aseamănă cu darea de seamă prin faptul că ambele acte se prezintă unor organe administrative și în ambele poate fi o expunere despre mersul unei activități. Însă raportul are și semne caracteristice proprii: el nu se prezintă, ca darea de seamă, periodic, adică la anumite intervale de timp, ci doar atunci cînd este cerut de unele organe administrative. În afară de aceasta, raportul, spre deosebire de darea de seamă, se întocmește, de regulă, după un control al activității cuiva, dar nu reflectă activitatea proprie. În plus, darea de seamă vizează toate aspectele unei activități, iar raportul se referă doar la o anumită problemă.

ODEL

# Către Senatul Universității Libere Internaționale din Moldova

#### RAPORT

Subsemnații Anatol Georgescu, președinte al Comisiei pentru efectuarea controlului asupra predării limbilor moderne la toate facultățile, Vasile Untilă, Carolina Smochină, Andrei Samoilă și Valeriu Rusu, membri ai Comisiei, aducem la cunoștința Senatului următoarele:

1. Comisia a asistat, în termen de zece zile, la şaizeci de lecții teoretice și practice, predate de douăzeci de cadre didactice de la toate facultățile universității.

2. Comisia a asistat la trei consultații comune și la două consultații individuale.

3. Comisia a adunat de la cadre didactice și de la studenți zece note informative care vizează starea de lucruri în predarea limbilor moderne.

# În urma controlului efectuat, Comisia a constatat:

1. La universitate limbile moderne sînt predate de către 25 de cadre didactice, dintre care 5 persoane sînt doctori în filologie, iar 20 de persoane nu au grad științific. Vechimea în muncă a cadrelor didactice e următoarea: 10 persoane – pînă la trei ani; 6 persoane – pînă la 7 ani; 4 persoane – între 10 și 15 ani; 5 persoane – peste 15 ani.

2. Durata cursului de limba engleză (la facultățile nefilologice) este de 530 de ore. Cursurile de limba franceză și de limba germană au aceeași durată – 400 de ore. Cursurile de limba română și de limba rusă durează cîte 96 de ore. La Facultatea de Drept cursul de limba română are numai 60 de ore.

- 3. La predarea tuturor limbilor, în afară de română, grupele sînt divizate în subgrupe, fapt care permite predarea și însușirea diferențiată, în funcție de nivelul de inteligență și de pregătirea anterioară a studentului.
  - 4. Media frecvenței studenților la lecții este de 70 la sută.
- 5. După sesiunea de iarnă nota medie pe universitate la limba engleză a fost de 7,8, la franceză 8,2, la germană 7,2, la română 7, la rusă 9,6.
- 6. Toate limbile moderne la universitate se predau după metodele cunoscute în literatura de specialitate.
- 7. Asigurarea cu manuale și altă literatură didactică este insuficientă. Același lucru trebuie spus și despre asigurarea cu laboratoare și mijloace tehnice speciale.
- 8. După încheierea cursurilor, majoritatea absolută a studenților nu stăpînesc limbile moderne în măsura suficientă pentru a audia, în aceste limbi, prelegeri ținute de profesori de peste hotare.

În baza celor constatate, Comisia a efectuat o analiză, ajungînd la următoarele rezultate:

- 1. O parte din cadrele didactice nu au cunoștințele și experiența suficiente pentru a preda într-o instituție de învățămînt superior
- 2. Circa 50 la sută din num studenților nu acordă atenția cuvenită însușirii limbilor mode
- 3. Aspectul aplicativ al însură lipsește. La predarea aceste viitorilor specialiști doar spor
- 4. În general, nu există e vind predarea limbii moder studentului.
- 5. Rezultatele sesiunii limbii române, nu reflectă majorate.

e în mare măsuecificul profesiei vine conceput.

ıtată ştiințific privarei specialități a

noderne, cu excepția e lucruri. Notele sînt

#### Comisia face următoarele propuneri:

- 1. Pentru viitor angajarea la universitate trebuie să se facă printr-un concurs riguros, care va permite încadrarea specialiștilor celor mai merituoși. În prezent este necesară reciclarea cadrelor, în special a celor tinere.
- 2. Este necesară o conferință științifică a cadrelor care predau limbile moderne pentru a dezbate problema elaborării unui regulament cu privire la evaluarea cunoștințelor studenților.

La aceeași conferință ar putea fi elaborată concepția științifică privind predarea limbii moderne prin prisma viitoarei specialități a studentului.

3. Biblioteca universității ar trebui să întreprindă o serie de acțiuni pentru a-i asigura pe studenți cu toate manualele necesare.

La fiecare facultate trebuie creat un laborator special, dotat cu mijloace tehnice necesare pentru însușirea limbilor moderne.

4. Trebuie elaborat de urgență și pus în aplicare un regulament care va stabili o corelație strictă între notele obținute de către studenți și taxele pentru studii, plătite de ei.

În concluzie, Comisia își exprimă speranța că discuțiile din cadrul Senatului vor dezvălui și alte aspecte ale problemei abordate, ajungîndu-se astfel să se puncteze perimetrul întreg al fenomenului și să se înlăture toate deficiențele din predarea și însușirea limbilor moderne la universitate.

Președintele Comisiei: Semnătura Anatol Georgescu
Membrii Comisiei: Semnătura Vasile Untilă
Semnătura Carolina Smochină
Semnătura Andrei Samoilă
Semnătura Valeriu Rusu

17 martie 2002

# §14. Darea de seamă

**Definiție:** act în care se relatează despre activitatea unei persoane sau a unui colectiv de muncă, organizat, de regulă, într-o unitate ori subdiviziune (grup) a acesteia.

#### Structura dării de seamă:

- 1. Denumirea *Dare de seamă*, cu determinativele necesare în care sînt arătate date privind: a. tipul activității despre care se face darea de seamă; b. numele și funcția persoanei sau denumirea unității (subdiviziunii) care a desfășurat activitatea; c. termenul activității pentru care se scrie darea de seamă;
- 2. Conținutul, în care se face o expunere și o analiză a activității, în funcție de cerințele față de darea de seamă;
- 3. Denumirea funcției și numele persoanei care semnează darea de seamă și semnătura acesteia (jos, în dreapta);
  - 4. Data (jos, în stînga).

Exemple de situații care necesită întocmirea unei dări de seamă: planificarea și evidența muncii, la toate nivelurile, atît pe orizontală, cît și pe verticală, sînt condiții esențiale ale societății moderne, deoarece constituie un aspect important al organizării muncii și al subordonării relațiilor de muncă pe scara ierarhică a societății. Să luăm ca exemplu sistemul învățămîntului de stat: fiecare școală preuniversitară (școală medie, colegiu sau liceu) se află în subordinea inspectoratului raional/județean și îi prezintă acestuia dări de seamă, o

dată sau de două ori pe an, despre întreaga sa activitate, iar fiecare inspectorat la rîndul său, prezintă dări de seamă Ministerului Învățămîntului. În municipii pe această scară ierarhică mai este o treaptă, cea a inspectoratului municipal

Acelasi lucru se întîmplă și în alte domenii, cum ar fi economia, asistenta medicală sau cultura. Firește, aici nu ne interesează gradul dependentei sau autonomiei subdiviziunilor structurale în fiecare domeniu, nici consecințele pozitive sau negative determinate de modul de aranjare a relatiilor de subordonare. Ne interesează doar dările de seamă ca modalitate de organizare și evidentă a muncii și a întregii situații în domeniile respective.

În unele domenii, cum ar fi cel al evidenței contabile și, respectiv, al fiscalității, precum și în domeniul statisticii, dările de seamă se prezintă cu multă strictete de către fiecare unitate economică, indiferent de tipul de proprietate în care se înscriu. Aceste dări de seamă se întocmesc după modele sau pe formulare speciale, tipizate, elaborate sau aprobate de organele competente si distribuite în mod centralizat, pentru a se asigura uniformitatea lor pe întreg teritoriul statului.

Un tip cu totul specific îl constituie dările de seamă pentru munca de cercetare care se aseamănă, prin conținutul lor, cu lucrările științifice. Fiecare cercetător care lucrează, de exemplu, într-un institut al Academiei face, în mod obligatoriu, anual sau de două ori pe an, o dare de seamă despre activitatea de cercetare pe care a desfasurat-o și, în special, d rezultatele științifice pe care le-a obtinut.

Dările de seamă sînt prevăzute de actele țiuni, societăților cu răspundere limitată, a ale unităților respective sînt obligate să pr generale a actionarilor, a fondatorilor etc

La întocmirea dărilor de seamă, se vitate. Astfel, se arată care din activi' nu au fost și cauzele care au determi fost realizate în afara planului etc. Multe pentru întocmirea dărilor de seamă, astfel u. respective si, ca urmare, facilitîndu-se modelarea lei imagini de ansamblu pe întreaga unitate.

rtătilor pe acexecutive fața adunării

e planul de actit îndeplinite, care .ui, care activități au ează scheme speciale idu-se structura actelor

Dările de seamă trebuie să conțină expunerea obiectivă a faptelor realizate sau analiza acestora, în funcție de cerințele pe care le stabilește fiecare unitate economică sau de altă natură, și concluziile cele mai importante. Evident că faptele, analiza și concluziile trebuie să reflecte starea reală de lucruri, fară a conține diferite mistificări. Astfel vom contribui la întronarea adevărului, la construirea unei societăți cu adevărat civilizate și a unui stat de drept.

Darea de seamă se mai numește raport de activitate, asemănîndu-se, în anumită măsură, cu raportul. Diferența constă în faptul că raportul se prezintă, de regulă, după un control al activității cuiva, realizat de către un organ de control, fară a respecta o periodicitate strictă, iar darea de seamă se prezintă

din oficiu, periodic, cu regularitatea stabilită de unitatea respectivă, și vizează activitatea proprie a persoanei care o semnează sau a unității (subdiviziunii) condusă de ea.

Mai jos vom da un model de dare de seamă pornind de la un caz autentic al unui liceu particular, în care fiecare clasă prezintă, la sfîrșitul anului de învățămînt, în fața Consiliului pedagogic lărgit al liceului, o dare de seamă semnată de diriginte și de șeful clasei, pentru a participa la un concurs, organizat de direcția liceului.

D

DARE DE SEAMĂ

a clasei a VII-a a Liceului Mircea Eliade din Chişinău pentru activitatea desfăşurată în anul de învățămînt 2003-2004

În clasa a VII-a sînt 23 de elevi.

Rezultatele la învățătură, obținute în anul de învățămînt 2003-2004, sînt următoarele:

2 elevi au nota medie 10;

8 elevi au nota medie între 7 și 10;

11 elevi au nota medie între 5 și 7;

2 elevi au nota medie 4.

Din aceste date se vede că doi elevi sînt eminenți (Grigore Capcelea și Ion Negură), alții doi au rămas repetenți (Nicolae Pîslaru și Victor Tabuică), iar ceilalți 19 au media între 5 și 10.

În general, nota medie pe clasă este de 7,63.

Obiectele la care clasa a obținut cele mai mari note medii sînt (în ordine descrescîndă): limba engleză, istoria românilor, chimia.

Obiectul la care clasa a obținut cea mai joasă notă medie este matematica.

Notele arătate exprimă starea reală de lucruri, aceasta explicîndu-se prin interesul sporit pentru carte al unor elevi, în special al celor eminenți, perseverența manifestată pe parcursul întregului an de învățămînt și, evident, prin capacitățile elevilor respectivi pentru munca intelectuală.

Or, aceste explicații nu sînt valabile în toate cazurile. Unii elevi, de exemplu Emil Dragomirescu, Gheorghe Moisei și Vasile Cazacu sînt foarte capabili și ar putea avea rezultate mult mai bune, mai ales la anumite obiecte. Însă ei, de fapt, nu se pregătesc acasă de lecții, limitîndu-se doar la cunoștințele pe care le-au obținut în clasă. Atitudinea aceasta neserioasă ar fi, probabil, determinată, în anumită măsură, de particularitățile vîrstei, dar și de lipsa unei influențe adecvate din

partea părinților, care consideră că fiii lor învață normal și nu este cazul să depună mai multe eforturi la învățătură în detrimentul altor activități și distracții.

Alți elevi, cum ar fi Ana Radu și Valeriu Moșanu, au obținut rezultate bune și foarte bune, însă nu atît prin capacități deosebite, cît prin muncă asiduă, sistematică, iar uneori chiar printr-o tenacitate exagerată. Părinții cer acestor elevi, prin diferite metode, să obțină cu orice preț performanțele cele mai strălucite.

O serie de elevi, cum ar fi Ștefan Apostol și Nicolae Darie, cu nota medie între 6 și 7, nu muncesc cu adevărat pentru acumularea cunoștințelor, dar nici nu ar putea fi numiți elevi leneși. Ei manifestă o atitudine cu totul specifică față de învățătură și de școală în general, trecînd cu filozofia lor impasibilă prin anii de școală ca prin ceva inevitabil, dar trecător și fără mare importanță.

Nicolae Pîslaru şi Victor Tabuică, după cum s-a mai arătat, au rămas repetenți. Cunoștințele lor, insuficiente pentru a fi promovați, se explică atît prin nedorința lor de a învăța, cît și prin aptitudinile reduse pentru munca intelectuală. Însă, sîntem siguri, ei își vor găsi locul pe care îl merită în alte domenii ale vieții.

Au fost întreprinse mai multe încercări de a trezi și a dezvolta interesul elevilor pentru învățătură. S-a discutat sincer la ora clasei despre sensul vieții, despre modul civilizat de a trăi, despre diferite profesii și despre oamenii de afaceri. După fiecare discutii iuns la concluzia că fără cunoștințe nu poti neri a ese în nici un domeniu. La multe ședințe ecum și oameni de afaceri, diferiți specă ățile menționate au dat anumite rezulta

S-a muncit mult în direcția i S-a vorbit despre viciile umane și des, ... social. S-a discutat de asemenea despi Lumnezeu, despre dragoste și relațiile dintre sexe, despre atte lucruri utile, cum ar fi banii și moralitatea etc.

Clasa a vizionat trei spectacole: unul la Teatrul Național Mihai Eminescu și două la Teatrul Eugen Ionesco.

Clasa noastră a inițiat în liceu mișcarea ecologistă. Cu sprijinul și acordul Primăriei, fiecare elev a sădit în oraș cîte patru puieți de copaci decorativi. Avem o tradiție frumoasă ca o dată pe lună să mergem împreună la pădure.

Spațiul clasei este o adevărată crescătorie de flori de cameră. Avem o bogată colecție de flori rare. O parte de flori le vindem la piață, iar din banii acumulați cumpărăm manuale și altă literatură pentru biblioteca clasei. De fapt, în ultimii trei ani, toate manualele sînt cumpărate din banii acumulați în urma comercializării florilor.

S-au obținut anumite succese în educația patriotică. De exemplu, la o ședință a fost comentată și analizată expresia Unire, moldoveni! cu referire la condițiile noastre concrete de viață. S-au formulat concluzii.

Clasa constituie un colectiv unit, organizat. Anul trecut timp de două săptămîni toți elevii au lucrat în comun la fabrica de conserve, iar banii cîştigați au fost investiți într-o afacere care ne va da posibilitate ca în anul acesta să ne odihnim împreună.

O acțiune utilă care a fost planificată, dar a rămas nerealizată, era intenția de a organiza un cerc de dansuri. Resursele financiare prea modeste și interesul scăzut al elevilor pentru dansuri au cauzat nerealizarea acestei acțiuni. În rest, toate acțiunile prevăzute în planul de activitate au fost realizate cu succes.

Pentru anul viitor propunem ca direcția liceului să discute în cadrul Consiliului Pedagogic lărgit, împreună cu reprezentanții tuturor claselor, posibilitatea stabilirii și aprobării a trei statute pentru obiectele care se predau la liceu: obiect obligatoriu, obiect opțional, obiect facultativ. Sperăm că soluționarea favorabilă a acestei probleme va contribui la sporirea interesului față de carte și la ridicarea nivelului de cunoștințe al liceenilor.

Şeful clasei Semnătura Stela Vîrtosu Dirigintele clasei Semnătura Claudia Vasilache

15 mai 2004

# §15. Recomandarea

Definiție: act prin care se recomandă angajarea unei persoane într-un post.

#### Structura recomandării:

- 1. Denumirea unității la care va fi prezentată recomandarea (sus, în dreapta);
- 2. Denumirea Recomandare;
- 3. Conținutul, care începe cu formula de prezentare a emitentului după care urmează textul propriu-zis al recomandării;
  - 4. Semnătura emitentului (jos, în dreapta);
  - 5. Data (jos, în stînga).

Exemple de situații care necesită redactarea unei recomandări. Din chiar definiția recomandării putem observa că actul respectiv se utilizează la încadrarea în cîmpul muncii, anexîndu-se împreună cu curriculum vitae la cererea de angajare. Angajarea într-o funcție, mai ales într-un post de răspundere, are o importanță deosebită. Patronii diferitelor unități, precum și serviciile sau funcționarii care au în sarcină angajarea personalului, studiază bine candidații

ce aspiră la funcțiile vacante, cerîndu-le uneori, atunci cînd consideră necesar, o recomandare din partea unei persoane cunoscute. Evident, recomandarea nu poate fi dată de oricine, ci numai de notorietăți, specialiști cunoscuți sau de persoane cu nume de prestigiu și cu reputație neîndoielnică. Este normal ca persoana care dă o recomandare să poarte răspundere, cel puțin răspundere morală, în fața unității respective pentru candidatura recomandată. De aceea putem da o recomandare doar în cazul în care cunoaștem bine candidatul și avem certitudinea că el își va onora obligațiunile de funcție.

Recomandarea se redactează într-un stil elogios, enumerindu-se calitățile și aptitudinile cele mai valoroase ale candidatului. Ea nu are consecințe juridice, însă poate facilita angajarea, constituind o garanție dată de către cel care o semnează.

Uneori însă recomandarea poate fi folosită și în alte scopuri decît cel al angajării. De exemplu, orice persoană care dorește să-și cumpere o armă de vînătoare și să devină membru al Societății Vînătorilor trebuie să aibă o recomandare din partea unui vînător cu experiență, pe care o va anexa la cererea de primire în Societate. După aprobarea cererii, persoana va primi un permis special din partea organelor autorizate, care îi va da dreptul să dețină armă de vînătoare.



# Societatea pentru Asistență și Servicii Juridice Asis-Centru

#### RECOMANDARE

Subsemnatul Anatol Rotaru, doctor în drept, profesor la catedra de drept comercial a Universității de Stat din Chișinău, o recomand pe absolventa noastră Tatiana Gheorghiță pentru a fi angajată ca jurist la Societatea Asis-Centru.

Domnișoara T. Gheorghiță a fost una dintre cele mai bune studente la facultate. A scris sub conducerea mea teza de licență cu tema Legea falimentului în contextul legislației românești și al celei internaționale, obținînd cea mai înaltă apreciere din partea comisiei de examinare.

Fiind înzestrată cu o serie de calități valoroase, cum ar fi inteligența și agerimea, și avînd cunoștințe temeinice în domeniul dreptului economic, dra T. Gheorghiță va fi un avocat excelent. Cu atît mai mult cu cît ea posedă un nivel elevat al culturii comunicării și o puternică forță de convingere.

Dra T. Gheorghiță este un om corect, onest, de o înaltă probitate morală. Sînt sigur că se va manifesta ca un specialist foarte bun și va contribui la sporirea prestigiului Societății Asis-Centru.

15 iunie 2007

Semnătura



# Verificarea cunoştinţelor

- 1. Dati definitia recomandării și explicați structura ei.
- Descrieți amănunțit o situație care cere redactarea unei recomandări.
- 3. Redactați o recomandare.

# §16. Referința

Referința, ca act scris, poate fi de două tipuri.

**Definiția** unuia dintre tipurile de referință ar fi următoarea: act în care se dă o informație despre situația unei persoane.

Sub aspect structural referința se aseamănă întocmai cu recomandarea. Există o anumită asemănare și sub aspectul conținutului, pentru că atît într-un act, cît și în altul, se dau informații despre o persoană. Diferențele de conținut și cele ce țin de procedura eliberării și prezentării actelor respective, care totuși există, constau în următoarele:

- 1. Recomandarea se dă pentru facilitarea angajării într-o funcție, iar referința pentru alte cazuri care necesită cunoașterea unei persoane. De aceea în recomandare se prezintă doar informația necesară pentru angajare, iar în referință poate fi orice informație, inclusiv pentru angajare, în funcție de necesitățile celui care o solicită.
- 2. Recomandarea se redactează într-un stil elogios, arătîndu-se în special părțile pozitive ale persoanei, iar în referință se dă o informație obiectivă despre persoana vizată.
- 3. Candidatul la o anumită funcție primește recomandarea pe care urmează să o prezinte singur la locul unde dorește să fie angajat. Firește, el cunoaște conținutul recomandării. Referința însă, spre deosebire de recomandare, nu ajunge în mîna persoanei vizate în ea, ci se prezintă direct celui care are nevoie de informația respectivă. Persoana vizată în referință nu cunoaște conținutul acesteia.

Exemplu de situație care necesită redactarea unei referințe: organele securității de stat deseori au nevoie să cunoască aprofundat activitățile secrete, necunoscute sau mai puțin cunoscute ale unor cetățeni, de aceea solicită de la locul de lucru al acestor cetățeni sau de la persoane care vin în contact cu ei diferite referințe.

Uneori utilizarea referințelor se practică și la angajarea unor persoane, atunci cînd datele din *curriculum vitae* sau din recomandări nu sînt suficiente sau nu inspiră încredere.

Referințele mai sînt utilizate de către serviciile personale sau de unele comisii pentru atestarea cadrelor.

MODEL

# Comisia pentru atestarea personalului ingineresc de la Uzina de Televizoare Alfa

## REFERINȚĂ

Subsemnatul Valerian Țurcanu, inginer-șef la Uzina de Televizoare Alfa, îl cunosc bine pe inginerul de schimb Vitalie Ciofu. Cred că este un specialist excepțional în domeniul tehnicii electronice. Însă, din păcate, consumă frecvent băuturi alcoolice, uneori chiar și în orele de program, fapt care îl face să fie incorect și chiar iresponsabil față de obligațiile de funcție.

25 decembrie 2004

Semnătura

Al doilea tip de referință este de altă natură, utilizîndu-se în cazurile necesare ca răspuns și luare de atitudine față de o cerere de chemare în judecată.

Definiția referinței de tipul al doilea ar fi: act prin care un reclamat ia atitudine față de pretențiile reclamantului, formulate în cererea de chemare în judecată.

**Structura referinței**, prevăzută de Codul de procedură civilă al Republicii Moldova, cuprinde:

- 1. Denumirea instanței și a reclamantului;
- 2. Răspunsul la toate pretențiile de fapt și de drept expuse în cerere;
- 3. Documentele și dovezile cu care se apără împotriva fiecărei pretenții din cerere, iar dacă se va cere dovadă cu martori, se va indica numele, prenumele și domiciliul lor;
- 4. Conținutul răspunsului la propunerea de tranșare a litigiului în pricinile economice, dacă în cererea de chemare în judecată este indicat că reclamantul nu a primit răspunsul (în acest caz, la referință se anexează copia de pe răspunsul la propunerea de tranșare a litigiului și dovezile ce confirmă că răspunsul a fost expediat reclamantului);
- 5. Mărimea și calculul sumei recunoscute a cererii, iar dacă ea a fost transferată, numărul și data dispoziției de plată respective (în acest caz, la referință se anexează dispoziția de plată și dovezile ce confirmă că ea a fost primită pentru executare de către instituția financiară).

Situațiile care necesită întocmirea unei referințe la cererea de chemare în judecată sînt foarte asemănătoare. Într-un cuvînt, referințele în cauză se scriu atunci cînd o persoană se pomenește într-un litigiu economic și primește o copie de pe cererea de chemare în judecată. În referință se expune opinia celui chemat în judecată în legătură cu pretențiile reclamantului, întemeiată pe calcule, acte si alte dovezi.

# Societatea cu Răspundere Limitată Polul Nord

Nr. 193 29 iunie 2004

Judecătoria Economică de Circumscripție a Municipiului Chișinău Reclamant: Întreprinderea Comercială Fenix

# REFERINȚĂ la cererea de chemare în judecată din 24 iunie 2004

Întreprinderea Comercială Fenix s-a adresat în instanță cu cererea prin care a chemat în judecată Societatea cu Răspundere Limitată Polul Nord, suma acțiunii fiind de 300 mii lei.

Conform contractului nr. 32 din 13 mai 2004, Societatea Polul Nord a primit pentru păstrare de la Întreprinderea Fenix 30 tone carne de vită, care a fost evaluată la suma de 300 mii lei.

Calamitățile naturale de la 2 iunie 2004, manifestate prin ploi torențiale, vînturi și inundații, au deteriorat rețelele electrice de pe un teritoriu destul de mare și toți consumatorii, inclusiv Întreprinderea Polul Nord, au rămas fară energie electrică timp de cîteva zile. Restabilirea urgentă a rețelelor electrice era imposibilă.

Din momentul întreruperii alimentării cu energie electrică, Societatea Polul Nord a întreprins următoarele:

1. S-a adresat operativ S.A. Rețelele Electrice pentru înlăturarea de urgență a defectelor și restabilirea alimentării cu energie electrică.

2. A căutat o unitate economică ce dispune de frigorifere libere pentru a preda spre păstrare carnea amenințată de alterare.

3. A informat Întreprinderea Fenix despre deteriorarea rețelelor electrice, despre oprirea frigoriferelor și despre pericolul de alterare a cărnii.

Considerăm că Societatea Polul Nord a luat toate măsurile care i-au stat în puteri pentru a evita alterarea cărnii, de aceea ea nu poartă nici o vină pentru pagubele survenite.

Calamitățile naturale de la 2 iunie 2004 constituie o situație de forță majoră, de aceea Societatea Polul Nord nu poate purta răspundere de consecințele acestei situații.

E adevărat că în contractul nr. 32 din 13 mai 2004 nu este prevăzută o situație de forță majoră, însă nu este prevăzută nici neglijarea

unei astfel de situații. În cazul de față, pieirea fortuită a bunurilor constituie riscul întreprinderii Fenix și, conform art. 135 al Codului civil, acest risc și-l asumă proprietarul. De aceea Societatea Polul Nord nu recunoaște ca fiind întemeiată cererea de chemare în judecată și suma acțiunii de 300 mii lei.

La propunerea Întreprinderii Fenix de tranșare amiabilă a litigiului, Societatea Polul Nord a dat un răspuns asemănător cu prezenta referință.

#### Anexe:

- 1. Confirmare a adresării Societății Polul Nord către S.A. Rețelele Electrice;
- 2. Confirmare de expediere a telegramei către Întreprinderea Fenix;
- 3. Copia de pe răspunsul la propunerea de tranșare amiabilă a litigiului și confirmarea de expediere a lui.

Directorul Societății Polul Nord Semnătura Alexandru Șoimu



## Verificarea cunoștințelor

- 1. Dați definițiile ambelor tipuri de referințe și explicați structura acestora.
- 2. Explicați asemănările și diferențele dintre recomandare și referință.
- 3. Descrieți amănunțit două situații care ar necesita redactarea a cîte o referință de fiecare tip.
- Redactaţi două referinţe, fiecare din ele aparţinînd unuia din tipurile descrise mai sus.

# §17. Contractul

**Definiție:** act prin care se stabilește o înțelegere între două sau mai multe persoane (fizice sau juridice) în vederea realizării unui scop.

#### Structura contractului:

- 1. Denumirea *Contract*, cu determinativele necesare (de exemplu: contract de muncă; contract de vînzare–cumpărare etc.);
  - 2. Data (în stînga) și locul încheierii contractului (în dreapta);
- 3. Denumirea completă (sau numele) a părților contractante, sediul lor (sau domiciliul), precum și alte date despre acestea (de exemplu: numărul de înregistrare, datele bancare etc.);
  - 4. Obiectul contractului;
  - 5. Obligațiile părților contractante;

- 6. Drepturile părților contractante;
- 7. Clauze speciale de realizare a contractului (dacă acestea există);
- 8. Termenul de realizare (sau de valabilitate) a contractului;
- 9. Referire la cadrul juridic de realizare a contractului și de soluționare a eventualelor litigii;
- 10. Indicarea numărului de exemplare ale contractului și a modului de distribuire a acestora;
  - 11. Semnăturile părților contractante sau ale reprezentanților acestora.

Caracteristica generală. Exemple de situații care necesită întocmirea de contracte. Condițiile economiei de piață și relațiile de colaborare liberă a agenților din diferite domenii se materializează printr-o infinitate de posibilități de încheiere de contracte și de desfășurare a diferitelor activități. În acest sens, contractul de muncă este, probabil, unul dintre cele mai des întîlnite. De fapt, fiecare persoană angajată în cîmpul muncii încheie mai întîi un contract. Uneori însă nu se întocmește contractul propriu-zis, ca act cu toate componentele necesare, depunerea cererii de angajare și acceptarea ei de către conducătorul unității respective constituind de fapt încheierea unui contract cu efecte juridice corespunzătoare. Totuși, e recomandabil ca angajarea să se realizeze printr-un contract, care stabilește toate condițiile de muncă.

Alt tip de contract, de asemenea întîlnit destul de frecvent, este cel de vînzare—cumpărare. De exemplu, la vînzarea și cumpărarea unui imobil (casă sau apartament) se încheie numaidecît un contract, pe baza căruia cumpărătorului i se eliberează un titlu de proprietate.

La vînzare-cumpărare, de altfel ca și la angajarea în cîmpul muncii, redactarea propriu-zisă a contractului nu este necesară în toate cazurile. De exemplu, la cumpărarea unei cărți din librărie contractul de vînzare-cumpărare este presupus și de la sine înțeles, pentru că în acest caz relațiile dintre vînzător și cumpărător sînt a priori reglementate de legea comerțului sau de alte acte normative.

Contractele de vînzare-cumpărare pot prevedea vînzarea unui singur obiect, adică într-un singur exemplar, sau vînzarea mai multor obiecte, eșalonată într-un interval de timp. În asemenea cazuri se încheie contracte de livrare.

Tipologia contractelor întîlnite în practica relațiilor dintre persoane este destul de vastă. Vom da doar cîteva exemple: contract de depozit bancar, contract de închiriere, contract de donație, contract de schimb de mărfuri, contract de studii, contract de prestări servicii, contract de constituire a unei societăți, contract de asociere a unor societăți etc. În prezent se vorbește și se scrie tot mai mult despre contracte de căsătorie, care deocamdată sînt neobișnuite în societatea noastră.

Ținuta Juridică și lingvistică a unui contract are importanță principială. Textul actului trebuie să se distingă prin claritate, excluzîndu-se orice echivoc. După ce se indică exact numele deplin (denumirea) al părților contractante, se

arată imediat, uneori între paranteze, că în contract o parte și cealaltă se vor numi respectiv printr-un singur cuvînt, care arată rolul în contract al părții în cauză sau care exprimă într-o formă comprimată esența denumirii complete a părții respective. De exemplu, într-un contract de muncă o parte poate fi numită patron sau administrație, iar cealaltă parte — angajat. Într-un contract de vînza-re—cumpărare operăm cu termenii vînzător și cumpărător, într-un contract de închiriere — cu termenii proprietar și chiriaș, într-un contract de depozit bancar — cu termenii bancă și deponent etc. Această convenție denominativă creează anumite comodități de redactare, ea exprimînd mai clar obiectul contractului și rolul părților contractante.

Compartimentele contractului ce conțin drepturile, obligațiile și clauzele sînt esențiale. În momentul încheierii contractului, unele din acestea pot părea lipsite de importanță, însă pe parcursul realizării lui pot deveni hotărîtoare.

Cadrul juridic (sau legal) prevede indicarea legislației care va reglementa executarea contractului sau soluționarea eventualelor litigii.

Obligativitatea prezenței unor părți componente ale contractului este relativă, adică depinde de situația concretă, de opțiunile părților contractante.

Contractele redactate acum jumătate de secol sau chiar mai mult aveau un limbaj care astăzi pare arhaizat. Totuși, unele construcții verbale de atunci se mai păstrează și în prezent, iar în unele contracte ele sînt înlocuite cu formule noi, create, de regulă, după modele englezești, preponderent americane. De exemplu, formulele "pe de o parte" și "pe de altă parte", utilizate altă dată în toate contractele, astăzi se întîlnesc mai rar, cu atît mai mult cu cît aceste formule de redactare presupun existența doar a două părți contractante, ceea ce nu întotdeauna corespunde realității. Există și alte formule care par arhaizate, dar totuși se întîlnesc. Astfel, în cele mai multe contracte data se pune în mod obișnuit, sus, în stînga (de exemplu: 2 martie 2008), alteori însă se utilizează și formula "încheiat azi, 2 martie 2008". Altă formulă învechită prin care, de regulă, se încheie contractele este "după cum atestă semnăturile de mai jos" sau "după cum este probat prin semnăturile de mai jos". Această accentuare pare a fi în plus, pentru că și fără ea este de la sine înțeles că semnăturile confirmă acordul părților cu cele prevăzute în contract.

Tot aici s-ar mai cere unele precizări de ordin semantic și stilistic chiar și asupra termenului *contract*, care coexistă cu termenii *acord* și *convenție*. În linii mari, acești trei termeni numesc acte încheiate în urma unor înțelegeri între două sau mai multe subiecte. Prin urmare, ele exprimă sensul comun de "înțelegere". Totuși, prin tradiție s-a stabilit ca fiecare din acești termeni să fie utilizat preponderent în anumite condiții. De exemplu, actul întocmit în cazul angajării în cîmpul muncii este numit cel mai frecvent *contract*, iar uneori și acord de muncă. Însă în cazul unei înțelegeri între două sau mai multe state sau, de pildă, partide, se utilizează cel mai des termenul *convenție* sau, mai rar, acord, dar nu *contract*.

Contractul este un act care vizează activități și relații complexe, cu multe precizări și detalieri, care uneori pot să nu fie incluse în corpul propriu-zis al contractului, fiind redactate separat, dar constituind o parte integrantă a contractului. De aceea, în caz de necesitate, la contracte se anexează unele acte (instrucțiuni, regulamente, norme, convenții), care pot reglementa activitățile vizate în contract, pot stabili parametrii și calitățile unor mărfuri, tehnologii, servicii etc.

Avînd în linii mari o structură comună, adică generală pentru toate tipurile de contracte, fiecare act de acest tip poate avea în mod normal și trăsături proprii, determinate de conținutul său, de voința părților și de alți factori. De exemplu, în unele contracte poate fi stipulată o clauză arbitrală, care va obliga părțile să încredințeze soluționarea virtualelor litigii doar într-o anumită instanță. Alte acte de acest tip pot prevedea condiții cu totul specifice, pentru că în general contractul reflectă relațiile (economice, comerciale etc.) dintre oameni, însă varietatea și complexitatea acestora nu au limite. În acest sens, lucrările unor specialiști care recomandă modele de contracte sînt de mare folos.<sup>46</sup>

1

#### CONTRACT DE MUNCĂ

2 martie 2008

or. Chişinău

Societatea pe acțiuni Cartea cu sediul în or. Chișinău, str. Teilor, nr. 47, înregistrată la Camera de înregistrare de pe lîngă Ministerul Justiției al Republicii Moldova sub nr. L 14/11/2001, reprezentată de Directorul general Miron Hranaci, numită în continuare Societate, pe de o parte, și cetățeanul Teodor Stratan, domiciliat în or. Chișinău, str. Șciusev, nr 44, ap. 2, legitimat cu buletinul de identitate nr. 83086400, eliberat de Poliția Sectorului Centru al or. Chișinău la data de 24 februarie 2002, numit în continuare Angajat, pe de altă parte, au încheiat prezentul Contract în următoarele condiții:

#### Art. 1. Obiectul Contractului

Obiectul prezentului Contract vizează angajarea dlui Teodor Stratan de către Societate în funcția de vînzător de carte în librăria nr. 3 a Societății din str. Alecu Russo, nr. 4.

## Art. 2. Obligațiile părților

- 2.1. Angajatul este obligat:
  - 2.1.1. Să respecte condițiile prezentului Contract;

<sup>&</sup>lt;sup>46</sup> A se vedea în acest sens: Constantin Crişu, Ştefan Crişu, *Op. cit.*; H.Р. Вильчур, А.Н. Долженко ş. a., *Сборник договоров*, Moscova, Editura *Проспект*, 1998.

- 2.1.2. Să îndeplinească funcțiile de vînzător de carte;
- 2.1.3. Să respecte legislația comercială a Republicii Moldova, hotărîrile Guvernului cu privire la comerț, Statutul și Regulamentul Societății, instrucțiunile pentru vînzătorii de carte, programul de lucru;
- 2.1.4. Să asigure integritatea bunurilor încredințate lui în interes de serviciu.
  - 2.2. Societatea este obligată:
  - 2.2.1. Să asigure Angajatului condiții normale de muncă;
- 2.2.2. Să respecte drepturile Angajatului, prevăzute de legislația muncii;
- 2.2.3. Să plătească regulat Angajatului salariul lunar în sumă de 2000 (două mii) lei cel mai tîrziu la data de 25 a fiecărei luni.

## Art. 3. Drepturile părților

- 3.1. Angajatul are dreptul:
- 3.1.1. Să beneficieze de concediu de odihnă în una din lunile de vară;
- 3.1.2. Să aibă o zi de odihnă pe săptămînă în ziua stabilită de comun acord cu administrația;
- 3.1.3. Să cumpere din librărie, fără adaos comercial, cărțile care îl interesează.
  - 3.2. Societatea are dreptul:
- 3.2.1. Să schimbe, în caz de necesitate, sediul librăriei în alt sector al orașului;
- 3.2.2. Să micșoreze sau să mărească numărul de vînzători în librărie;
- 3.2.3. Să modifice în interesul propriu și al cumpărătorilor programul de lucru al librăriei fără să mărească numărul de ore de muncă prevăzut de legislație.

#### Art. 4. Termenul de executare a contractului

- 4.1. Prezentul Contract intră în vigoare la data semnării lui de către părți, adică la 2 martie 2008, avînd un termen nelimitat.
- 4.2. Prezentul Contract poate fi desfăcut din inițiativa întemeiată a uneia dintre părți sau în condițiile de lichidare a Societății ori a librăriei.

#### Art. 5. Alte prevederi

5.1. Activitatea Angajatului, precum și relațiile dintre Societate și Angajat, sînt reglementate de prezentul contract, de actele normative ale Societății și de legislația în vigoare.

- 5.2. Eventualele litigii care pot decurge din executarea prezentului Contract vor fi soluționate în baza legislației în vigoare a Republicii Moldova.
- 5.3. Prezentul Contract a fost executat în două exemplare, ambele originale, pentru fiecare parte contractantă.

Semnăturile

Societatea Semnătura Directorului general

Angajatul Semnătura

#### CONTRACT DE DEPOZIT BANCAR

Încheiat azi, 11 mai 2002 între părțile contractante:

or. Iași

- 1. Banca Dacia Felix, cu sediul în Cluj-Napoca, Societate bancară privată, înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului Cluj-Napoca sub nr. J/12/245/1991, sucursala Iași, înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului al județului Iași, reprezentată prin dl Virgil Alexandrescu, director general, numită în continuare Banca, pe de o parte, și
- 2. Dl Rotundu Filip, cu domiciliul în or. Chişinău, str. Miorița, nr. 44, ap. 3, Republica Moldova, legitimat prin buletin de identitate nr. 351639870, eliberat de Poliția Județului Soroca la 23 februarie 2001, numit în continuare Deponent, au încheiat prezentul Contract în următoarele condiții:

#### Art. 1. Obiectul Contractului

1.1. Obiectul prezentului Contract îl reprezintă constituirea de către Deponent a unui depozit bancar, în numerar, la Bancă, în sumă de 8000000 (opt milioane) lei pe termen de 90 zile, începînd cu 11 mai 2002, cu o dobîndă de 60 la sută pe an, calculată la perioada depozitului constituit.

#### Art. 2. Obligațiile părților

- 2.1. Deponentul este obligat:
- 2.1.1. Să respecte întocmai condițiile de constituire a depozitului bancar;
- 2.1.2. Să suporte contravaloarea comisionului bancar pentru fiecare operațiune de cont curent debitor.
  - 2.2. Banca este obligată:
- 2.2.1. Să plătească lunar Deponentului dobînda sau să o transfere la contul curent al acestuia;

- 2.2.2. Să elibereze Deponentului acte doveditoare despre depozit și condițiile sale;
- 2.2.3. Să păstreze secretul asupra constituirii de către Deponent a depozitului bancar, comunicările de către Bancă urmînd a se face numai cu acordul Deponentului sau, în situații speciale, în conformitate cu legislația în vigoare;
- 2.2.4. Să nu perceapă comisioane bancare în cazul prelungirii de drept a Contractului sau din inițiativa Deponentului.

## Art. 3. Drepturile părților

- 3.1. Deponentul are dreptul:
- 3.1.1. Să dispună asupra dobînzii bonificate de către Bancă în contul curent al acestuia:
- 3.1.2. Să prelungească Contractul de depozit prezentîndu-se în acest scop la Bancă cu cinci zile înainte de expirarea termenului Contractului;
- 3.1.3. Să desfacă Contractul în parte sau în totalitate înainte de expirarea termenului acestuia.
- 3.2. Banca are dreptul să plătească Deponentului doar dobînda la vedere, dacă Contractul a fost desfăcut din inițiativa acestuia înainte de expirarea termenului.

#### Art. 4. Reglementări generale

- 4.1. Asupra executării și modificării de depozit pot dispune numai părțile contractante.
- 4.2. Prezentul Contract s-a încheiat în două exemplare, ambele originale, distribuindu-se cîte un exemplar pentru fiecare parte contractantă.
- 4.3. Eventualele litigii care pot să apară pe parcursul executării prezentului Contract vor fi soluționate în conformitate cu legislația în vigoare a României.

#### Semnăturile

Banca Director Semnătura

Deponent Semnătura



# Verificarea cunoştinţelor

- 1. Dați definiția contractului și explicați structura și caracteristicile lui.
- Care este corelația dintre sensurile şi funcționalitatea termenilor contract, acord şi convenţie ?
- Daţi exemple de tipuri de contracte şi descrieţi cîteva situaţii care necesită întocmirea unor contracte.

# §18. Delegația și procura

**Definiție:** act prin care cineva este împuternicit să se prezinte în anumit ioc și să acționeze în numele cuiva.

Notă: în afară de sensul "act", care ne interesează aici în primul rînd, termenul delegație mai are sensul de "misiune a persoanelor împuternicite a se prezenta undeva și a acționa în numele cuiva", precum și sensul de "grup de persoane, împuternicit să se prezinte undeva și să acționeze în numele cuiva". După cum putem lesne observa, sensurile "act", "misiune" și "grup de persoane" sînt strîns legate între ele, formînd un cîmp semantic unitar.

#### Structura delegației:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data;
- 3. Denumirea Delegație;
- 4. Cuprinsul, în care se indică denumirea unității care deleagă împuternicirile, numele delegatului, actele prin care acesta se va legitima, împuternicirile concrete pe care le primește, misiunea (însărcinarea) pe care trebuie să o îndeplinească și termenul de îndeplinire a ei;
  - 5. Semnătura persoanei care a eliberat delegația;
  - 6. Ştampila.

În cazul în care delegația este eliberată nu de o unitate, ci de o persoană fizică, antetul ar putea lipsi, data se va scrie jos, în stînga, iar în cuprins se va include, firește, numele emitentului.

Exemple de situații care necesită întocmirea unei delegații. Cazurile care cer redactarea unor delegații sînt frecvente și diverse. Emitentul poate fi atît o persoană juridică (instituție, întreprindere etc.), cît și o persoană fizică. Exemplele pot fi dintre cele mai banale: unui inspector al Ministerului Învățămîntului i s-a eliberat o delegație să se afle o săptămînă în școlile unui raion, pentru a cerceta practic o problemă și a face un raport ministrului; unui metodist de la Ministerul Culturii i s-a eliberat o delegație, pentru a pleca într-un centru raional în vederea organizării Festivalului fanfarelor; unui inginer de la fabrica de covoare din Ungheni i s-a eliberat o delegație de deplasare în Turcia, pentru a studia la o firmă unele tehnologii noi, aplicate în industria covoarelor.

Eliberarea delegațiilor și îndeplinirea misiunilor vizate în ele este, de regulă, legată de **deplasarea** delegatului la locul unde va trebui să-l reprezinte pe emitent. Acest fapt a făcut ca în uzul din Basarabia delegația ca act juridic să se numească *foaie de deplasare* sau *adeverință de deplasare*. Cu atît mai mult cu cît la acest transfer de sens a contribuit și modelul rusesc командировочное удостоверение.

Conform unor surse, delegația are puncte de tangență cu procura, iar în opinia unora delegația și procura sînt același act. Vorba e că și prima, și a doua îl învestește pe titular cu anumite împuterniciri și drepturi. De aceea am putea considera că, prin definiția lor, actele amintite au aceeași valoare și se întrebuințează în aceleași cazuri. Realitatea însă ne demonstrează că, de-a lungul

De exemplu, unei persoane trimise la o conferință de partid i se eliberează o delegație, dar nu o procură. Tot o delegație ar putea să-i fie eliberată, bunăoară, ministrului afacerilor externe pentru participarea la o consfătuire organizată de Uniunea Europeană. Un argument în plus în această ordine de idei îl constituie și faptul că persoana căreia i se eliberează o delegație poartă numele de delegațiar misiunea pe care trebuie să o îndeplinească această persoană se numește de asemenea delegație. Un grup de persoane însărcinat să plece (de pildă, în străinătate) și să reprezinte statul la un anumit for, întrunire, consfătuire, negociere etc. tot delegație se numește. Pe de altă parte, actul care o împuternicește pe o persoană să ridice salariul cuiva e obișnuit a se numi procură, dar nu delegație. Nici titularului acestui act nu-i zicem delegaț, dar mandatar sau procurist.

Deși se pare că această diferențiere funcțională a devenit deja tradiție, unii autori totuși consideră că printr-o delegație se pot ridica și anumite bunuri, inclusiv salariul cuiva. <sup>47</sup> Pe de altă parte, *Codul de procedură civilă al Republicii Moldova* nu recunoaște în general termenul *delegație*, prevăzînd în toate cazurile utilizarea exclusivă a termenului *procură*, chiar și în situații care par nepotrivite (de exemplu, mandatul prin care unui avocat i se dau împuterniciri să reprezinte în instanța de judecată interesele cuiva este numit *procură*). <sup>48</sup>

Evident, aspectul pur juridic al problemei trebuie lăsat pe seama specialiștilor în materie de drept. Iar pentru toți ceilalți este important doar să știe a redacta o *delegație* sau o *procură* care în fond au aceeași structură.

D

## Banca Agricolă a Republicii Moldova

or. Chişinău, bd. Ştefan cel Mare, nr. 89 tel. 21-19-73; fax. 22-46-53; cont de decontare 809321

Nr. 82 12 aprilie 2008

#### **DELEGAȚIE**

Prin prezenta dl avocat Vitalie Cujbă, legitimat prin buletinul de identitate nr. 1849363131, eliberat de Poliția județului Orhei la 12 mai 2001, este împuternicit să reprezinte în instanța de judecată, dosarul nr. 67, Banca Agricolă a Republicii Moldova, avînd în acest scop delegate din partea Băncii toate drepturile și împuternicirile necesare.

Director general
Semnătura
Ştampila
Valerian Țurcanu

<sup>&</sup>lt;sup>47</sup> Constantin Parfene, Compoziția în școală, Iași, Editura Moldova, 1996, p. 191.

<sup>&</sup>lt;sup>48</sup> A se vedea în acest sens Constantin Crişu, Ştefan Crişu, Op. cit., p. 704.

# PROCURĂ GENERALĂ

Subsemnatul	, domiciliat în	, îm-
puternicesc pe,	domiciliat în	ca în
numele meu și pentru mine:		
I. A administra (și conserva) î prezentă și viitoare, în perioada de țară. În consecință, va primi oric bilete de ordin, acte de recunoaș judecătorești, transcripțiuni, va ac de mine etc. Pentru toate aceste c tuturor instanțelor judecătorești, administrative din țară. Totodată, după împrejurări și chiar nefiind pe de procură specială în cazul în car considerîndu-se că tot ceea ce va	, în care e e sume provenite din ch tere, obligațiuni, contra chita orice sume ar pute perațiuni mă va repreze a notarilor publici și a va putea face tot ce va sorevăzut aici, putînd ține a re legea ar cere o asemer face va fi împuternicit p	ru lipsesc din irie, arende, icte, hotărîri a fi datorate inta înaintea autorităților coti necesar, aceasta loc și nea procură,
procură ca făcut de mine și obliga	itoriu pentru mine.	
II. A primi succesiunea la ca ca urmare a decesului tatălui (mandecedat(ă) la data deconsecință, îl autorizez să formule a succesiunii, de inventariere a li tință de sarcinile succesiunii, de donații, vînzări deghizate și, în a de anulare, reducțiune, predare unor bunuri mobile aparținînd succe în legătură cu această împuternic asupra întregii activități pe care finalizării dreptului meu din acea	nei, fratelui, unchiului, so zeînîn ze cerere de acceptare ș punurilor succesorale, s existența unor eventuale caz de nevoie, să formu legat și parțial. În caz d cesiunii, va participa la mi se cuvine mie. De as siunii și a cheltuielilor c vire. Deci, împuternicire va trebui s-o desfășoare	otului) meu . În i deschidere să ia cunoș- testamente, deze acțiuni de vînzare a o asemenea semenea, va e se vor face ea se întinde
III. A mă reprezenta înainte publice, cît și pe cale particulară deplină putere în numele meu și per de a porni, susține și retr	, procură în temeiul căi pentru mine:	reia va avea

comercială) în justiție;

- de a formula cereri de intervenție, de chemare în garanție, reconvenționale, contestații etc.;
  - de a primi toate actele de procedură;
- de a formula orice cale de atac (apel, recurs, recuzare, contestație în anulare și la executare, opoziție etc.) în cauzele în care sînt în joc interesele mele;
- de a cere învestirea cu formulă executorie a hotărîrilor judecătorești și de a urmări finalizarea executării acestora;
- a aproba şi primi inscripţiuni de ipoteci sau gajuri ce se vor constitui în favoarea mea;
- a primi, sub dare de chitanță, orice sumă de bani, efecte publice, acte autentice, ce mi se cuvin;
- a face și primi în numele meu cesiuni și subrogațiuni, a descărca pe debitorii mei, consimțind, după împrejurări, și la desființarea de ipoteci sau a altor asigurări;
- în cadrul executării debitorilor mei, să participe la cumpărarea bunurilor în contul creanței mele și de a mă reprezenta în cadrul procedurii lichidării judiciare (a falimentului);
- va face contestație la tabloul de ordine al creditorilor și va lua în cunoștință termenul de judecată;
- va avea dreptul să angajeze apărător (avocat) şi de a opera sau declara în mod expres orice va socoti oportun în vederea apărării intereselor mele.

IV. A susține drepturile mele pe c	care le am în pro	ocesul ce am
intentat (sau mi s-a intentat de	, la	, pentru
). Împuternicesc pe domnu	ıl avocat	de
a propune și a ridica orice excepție sa	iu incident, fie de	fond, fie de
formă, în vederea apărării drepturilor	mele. În același	i scop, se va
putea folosi de toate mijloacele de pro	obă prevăzute de	lege și de a
primi toate actele de procedură. Toto	dată, autorizez p	pe dl avocat
ca în cazul în care	va considera nec	cesar să mai
angajeze un alt apărător și să exercite,	, în caz de nevoie	e, toate căile
de atac (ordinare și extraordinare) prev	văzute de lege.	

Urmează autentificarea.

Semnătura



# Verificarea cunoştinţelor

Data

- 1. Dați definiția și caracteristica delegației, explicați-i structura.
- 2. Definiți toate sensurile termenului delegație și explicați legătura dintre ele.
- 3. Descrieți o situație care necesită redactarea unei delegații.
- 4. Redactați o delegație cu un subiect propus de voi.
- 5. Întocmiți o procură pentru ridicarea unor bunuri.

Definitie: act prin care testatorul își exprimă voința în vederea repartizării bunurilor sale, cu titlu gratuit, după încetarea sa din viață.

#### Structura testamentului:

- 1. Denumirea Testament:
- 2. Conținutul, care începe cu formula de prezentare a testatorului și datele necesare despre el, după care urmează exprimarea voinței privitor la repartizarea bunurilor si numirea persoanelor care vor executa actul;
  - 3. Semnătura testatorului (jos, în dreapta);
  - 4. Data (jos, în stînga).

Testamentul se întocmește, în primul rînd, pentru a realiza de facto voința testatorului și, în al doilea rînd, pentru a preîntîmpina eventualele neînțelegeri sau chiar conflicte între moștenitori. Firește, dispozițiile testatorului pot viza doar bunurile asupra cărora acesta are drept de proprietate. Procedura executării testamentului este reglementată de legislația în vigoare.

#### TESTAMENT 50

Subsemnatul	, domiciliat în
, fiind în de	eplinătatea facultăților mintale și sim-
țindu-mă aproape de sfirșitul asupra modului cum averea ( mele cu trudă, cinste, hărnicie	vieții, am cugetat în deplină libertate pe care am agonisit-o în timpul vieții și cu ajutorul lui Dumnezeu) va trebui lin viață. După o matură și îndelungată
chibzuință, am hotărît cele ce	,
1. Preaiubita mea soție	urmeuzu. , cu care am trăit în
armonie și dragoste, va stăpîn	i , la care se adaugă
întreaga cotitate disponibilă.	
2. Fiica mea	, va stăpîni
3. Fiul meu	, va stăpîni
Îndatorez pe legatarii mei	i, ca prin bună înțelegere, în raport cu
întinderea valorii bunurilor pi	rimite, în caz de nevoie, să contribuie
	decesul meu, să-mi facă cuviincioasa
înmormîntare, cu preoți și pom	ană pentru cei săraci, a-mi face pome-
nirile, parastasele și altele, du	pă rînduiala bisericii noastre creștine
si după obiceiul locului.	

<sup>50</sup> Vezi Constantin Crişu, Ştefan Crişu, Op. cit., p. 710.

Numesc ca exec	utor al acestui testament pe,
domiciliat în	, pe care îl rog să primească această
însărcinare și drept	recunoștință îi las, ca suvenir al
prieteniei noastre.	
Acest testament l-	am scris, semnat și datat cu propria mea scriere,
astăzi în	
Data în litere	Semnătura testatorului

După cum se poate lesne observa, textul testamentului de mai sus, preluat din cartea lui Constantin Crişu şi Ștefan Crişu, conține o serie de cuvinte și expresii nespecifice stilului administrativ, ceea ce îi dă o "alură" arhaică, facîndu-l să distoneze față de textele oficiale, în special, și față de modul modern de o serie, în general (de exemplu: am agonisit-o cu trudă, cinste și hărnicie și cu ajutorul lui Dumnezeu; preaiubita mea soție ș.a.). Evident, asemenea cuvinte și expresii, care exprimă mai mult emoție decît rațiune, nu sînt neapărat necesare într-un testament. Ba poate chiar ar fi în plus. Totul rămîne la latitudinea testatorului.



# Verificarea cunoștințelor

- 1. Dați definiția testamentului și explicați structura lui.
- 2. Descrieți o situație care cere întocmirea unui testament.
- 3. Redactați un testament.

# Capitolul doi

# Lucrări de corespondență oficială

Textele oficiale examinate în capitolul precedent sînt acte generale. Însă tot texte oficiale sînt și lucrările de corespondență care vizează relații administrative sau de afaceri. Fără comunicarea în scris, prin intermediul scrisorilor, relațiile oficiale ar fi îngreuiate sau chiar blocate, cu atît mai mult cu cît corespondența este nu numai purtătorul mesajului, dar și forma de materializare și de păstrare a lui ca factor probant al anumitor realități. Dacă toți subiecții implicați în relații oficiale, luați împreună, ar putea fi comparați cu un organism viu, corespondența ar servi ca un sistem cardiovascular al acestui organism.

Scrisorile emise şi expediate de o persoană, fizică sau juridică, constituie cartea de vizită a persoanei respective. Ținuta lor estetică şi cărturărească vorbeşte foarte mult despre emitent. Tocmai de aceea corespondența trebuie să fie redactată în modul corespunzător, excelînd prin claritate, concizie şi avînd o eleganță deosebită. Are mare importanță pînă şi calitatea hîrtiei, aspectul antetului (dacă el este), aranjarea textului în pagină, mărimea literelor, alegerea caracterelor pentru evidențierea unor fapte etc. Sînt deranjante ştersăturile şi alte rectificări vizibile. E recomandabil ca în partea de jos a foii să fie notate numele şi numărul de telefon al persoanei responsabile nemijlocit de problema abordată în scrisoare, pentru ca, în caz de necesitate, să fie contactată direct. Lipsa datei, a numărului sau mai ales a semnăturii este considerată lacună intolerabilă.

Corespondența oficială între două persoane începe, de regulă, atunci cînd apare o problemă, iar multitudinea problemelor poate fi abordată în mai multe moduri, începînd cu cererea unei oferte, propunerea unei oferte, a unei colaborări etc.

În unele surse, corespondența este clasificată în: scrisoare inițială (în care se inițiază soluționarea unei probleme), scrisoare de răspuns (în care se răspunde la scrisoarea inițială) și scrisoare de revenire (în care se revine la o problemă nesoluționată pînă la capăt sau la o problemă ce trebuie rezolvată în condiții noi)<sup>51</sup>.

În cele mai dese cazuri, în scrisoarea inițială se cere sau se propune o ofertă. Mai jos sînt examinate astfel de cazuri.

În ultimul timp, în corespondența oficială este utilizat foarte frecvent termenul scrisoare de intenție care ni se pare destul de potrivit, însă care uneori înlocuiește pe nedrept termenul cerere de ofertă și chiar termenul ofertă.

<sup>51</sup> Ghidul funcționarului public, Op. cit., p. 9.

# §1. Cererea de ofertă

Definiție: cerere în care este solicitată o ofertă.

#### Structura cererii de ofertă:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data;
- 3. Denumirea destinatarului (sus, în dreapta);
- 4. Cuprinsul cu solicitarea propriu-zisă;
- 5. Denumirea funcției, semnătura și numele emitentului.

Exemple de situații care necesită întocmirea unei cereri de ofertă. Universitatea Tehnică din Moldova și-a dat în folosință un nou bloc de studii, pentru care are nevoie de mobilier special. Ar dori să-l cumpere de la Fabrica de Mobilă din Iași și solicită în acest sens o informație exhaustivă despre modelele de garnituri produse la fabrica respectivă, despre prețuri și condițiile de livrare. În acest scop, vicerectorul pentru problemele administrării întocmește și expediază o cerere de ofertă.

Ministerul Apărării are intenția să editeze o serie de regulamente pentru organizarea și activitatea trupelor, de aceea a solicitat de la Editura *Epigraf* o ofertă privitor la posibilitățile și condițiile de editare, precum și la plățile pentru serviciile respective.

Ansamblul de dansatori *Joc* își va confecționa 50 de costume speciale și ar dori să le comande la Fabrica de Confecții din Chișinău. Însă are nevoie de o informație detaliată despre posibilitățile acestei fabrici, despre care se știe că și-a reprofilat activitatea. Printr-o cerere de ofertă adresată fabricii respective, ansamblul va primi informația necesară.



#### Universitatea Tehnică din Moldova

or. Chişinău, bd. Ștefan cel Mare, nr. 112, tel. 34-65-72

Nr. 87 13 aprilie 2004

Fabrica de Mobilă din Iași

or. Iași, str. Nicolae Iorga, nr. 40

Ref.: ofertă.

#### Domnule Director,

Universitatea noastră și-a construit un nou bloc de studii, cu săli pentru conferințe și laboratoare. Avem nevoie de mobilier corespunzător, de aceea ne sînt necesare informații care ar viza anume mobilierul pentru instituții de învățămînt. În acest sens, vă rugăm să ne ex pi ci le o ofertă cu cataloagele mobilierului respectiv, avînd caracter is necesare, prețurile și condițiile de livrare și de transportare.

Așteptăm oferta Dvs. în speranța că vom găsi în ea m

care ne-ar interesa.

Cu tot respectul,

Vicerector pentru problemele admir<sub>nis</sub> rārii Sem<sub>in</sub> scaş Vladimir p



# Verificarea cunoștințelor

1. Dați definiția cererii de ofertă și explicați structura ei.

2. Descrieți trei situații care necesită redactarea unor cereri de of

3. Întocmiti o cerere de ofertă.

# §2. Oferta

Definiție: scrisoare prin care se propune vînzarea unor mărfuți <sup>3</sup> au prestarea unor servicii.

#### Structura ofertei:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data:
- 3. Denumirea destinatarului;
- 4. Denumirea Ofertă;
- 5. Cuprinsul, în care se propun mărfurile sau serviciile;
- 6. Denumirea funcției, semnătura și numele emitentului.

Exemple de situații care necesită întocmirea unei oferte; acel care gătura dintre cuvintele ofertă și a oferi ne ajută să înțelegem că întocmește și expediază o ofertă trebuie să... ofere ceva. Ce anur furi ori servicii. Emitentul unei oferte se numește ofertant. Oferta propusă ca răspuns la o cerere de ofertă, precum și independent dacă ea a fost cerută sau nu. În afară de aceasta, ea poate fi propusă une persoane (ofertă specială), dar și, concomitent, mai multor (ofertă circulară).

În ultimul timp, au devenit foarte obișnuite ofertele publici lei scrise ajungînd la destinatar prin intermediul presei electronice sau al ce ce, continuid, de regulă, doar o informație sumară, dar ostentativă, pentru al atrage p

potențialul cumpărător.

În ofertele speciale sau circulare se dă o informație mult mai amplă despre mărfurile disponibile, aceasta vizînd uneori chiar și cele mai amănunțite detalii: dimensiuni, culori, parametri funcționali, prețuri (în funcție de calitate, cantitate și de alți factori), reduceri de prețuri (în funcție de anumite condiții), modul de livrare (prestare) și de achitare etc. O parte din informație, avînd diferite forme, precum ar fi schițe, fotografii, tabele, poate fi anexată la ofertă, iar altă parte, de tipul albumelor, cataloagelor, mostrelor, se menționează în ofertă și poate fi expediată împreună cu ea.

Fiind prin ea însăși o informație publicitară, realizată în scop de reclamă, oferta trebuie să fie foarte atractivă, dar să nu conțină neadevăruri.

În lumea economiei de piață, ofertele sînt un element indispensabil al relațiilor comerciale. De fapt, fiecare producător de mărfuri sau prestator de servicii face oferte. Fermierii fac oferte pentru a-și găsi din timp cumpărători la produsele agricole și a încheia cu ei contracte. Producătorii de mașini agricole îi caută, la rîndul lor, pe fermieri ca să-și vîndă marfa. Lupta pentru piața de desfacere este foarte crîncenă, iar ofertele sînt în această luptă o pîrghie de declanșare a relațiilor comerciale. Lupta se consideră cîștigată cînd o ofertă este acceptată și ca urmare se încheie un contract comercial. Biruința este și mai îmbucurătoare cînd contractul este de lungă durată.<sup>52</sup>



ODE

# Fabrica de Mobilă din Iași

or. Iași, str. Nicolae Iorga, nr. 40

Nr. 120 28 aprilie 2004

#### Universitatea Tehnică din Moldova

or. Chişinău, bd. Ştefan cel Mare, nr. 112

#### **OFERTĂ**

Sîntem bucuroși de dorința Universității Tehnice din Moldova de a cumpăra producția noastră. La cererea Dvs., vă comunicăm următoarele:

1. Vă expediem alăturat un exemplar al catalogului producției noastre, în care veți găsi și modelele de mobilier care vă interesează, precum și condițiile de livrare.

Detalii foarte amănunțite şi folositoare despre ofertă vezi în Bob Stone şi Ron lacobss, Metode de succes în marketingul direct, Chişinău, Editura Arc, 2004, p. 109-140.

2. Colegiul Comercial din Chişinău a achiziționat de la noi, acum trei luni, mobilă pentru instituții de învățămînt. Ați putea lua cunoștință de ea, la Chişinău, și în cazul în care aceasta ar corespunde necesităților Dvs., ați putea face o comandă.

3. Peste două săptămîni, fabrica noastră va avea la Chişinău, la Moldexpo, o expoziție de mobilă, inclusiv pentru instituții de în-

vățămînt. Am fi bucuroși să ne vizitați.

4. Unitatea noastră poate executa comenzi speciale de mobilier, ajustat la condiții concrete. Garniturile pot fi executate din specii alese de lemn, la dorința solicitantului. Pentru a face o asemenea comandă, este nevoie să invitați specialiștii noștri, care vor veni la fața locului, vor realiza proiectele, vă vor explica toate condițiile de executare a comenzii și de încheiere a contractului.

În speranța că unele propuneri ale noastre vor satisface cerințele Dvs., rămînem în așteptarea comenzii.

Director comercial
Semnătura
Carmen Focsa



#### ÎN ATENTIA MAGAZINELOR DE LEGUME

Întreprinderea Agricolă Legumicultorii Ecologiști, cu sediul în comuna Pepeni, județul Orhei, vinde cu ridicata, la cele mai avantajoase prețuri, legume absolut curate din punct de vedere ecologic. Asigurăm transportul pînă la locul de destinație. Condițiile de livrare sînt negociabile.

O asemenea ofertă poate fi expediată mai multor magazine specializate în vînzarea legumelor, dar poate fi publicată și într-o ediție publicitară. În funcție de aceasta se schimbă în anumită măsură și structura ofertei. Evident că în cazul în care ea va fi publicată, antetul, numărul, data și semnătura vor lipsi.



# Verificarea cunoștințelor

- 1. Dați definiția și explicați structura ofertei.
- 2. Descrieți trei situații care necesită întocmirea unor oferte.
- 3. Redactați o ofertă.

# §3. Comanda

**Definiție:** scrisoare prin care se comandă livrarea unor mărfuri sau prestarea unor servicii.

#### Structura comenzii:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data;
- 3. Denumirea destinatarului;
- 4. Conținutul amănunțit al comenzii, cu toate datele mărfurilor sau serviciilor comandate și cu garanțiile de achitare conform contractelor încheiate și legislației în vigoare;
- 5. Semnătura emitentului. În unele cazuri, este necesară și semnătura contabilului:
  - 6. Ştampila.

Exemple de situații care necesită întocmirea unei comenzi. După cererea de ofertă și ofertă, comanda este următorul inel în lanțul relațiilor comerciale. Pentru că ea poate fi ca un răspuns (afirmativ) la o ofertă, iar în cazul în care în comandă se confirmă condițiile ofertei, acestea detaliindu-se și precizindu-se pentru situația concretă, comanda poate să înlocuiască un contract.

Așadar, comanda poate fi făcută în baza unei oferte sau a unui contract încheiat anterior, precum și fără acestea. Comanda este o scrisoare cu efecte juridice, de aceea ea trebuie întocmită și expediată cu multă chibzuință. Ea trebuie să prevadă numaidecît toți parametrii cantitativi și calitativi ai mărfurilor sau serviciilor comandate: cantitatea exactă, exprimată în unități de măsură cunoscute (evitîndu-se asemenea unități cum ar fi lada, coșul, vadra etc.), indicarea standardelor oficiale (dacă acestea există), stabilirea tipurilor de ambalaje și a modului de transportare etc. În cazul în care nu este posibil a se face referință la anumite standarde, parametrii calitativi trebuie descriși cu toată scrupulozitatea: culoare, dimensiuni, gust, miros, compoziție chimică etc. În caz contrar, pe parcursul executării comenzii, pot să apară litigii.

# D

# Magazinul de legume Toamna de Aur

or. Chişinău, str. Cheiului, nr. 87, tel. 86-43-95

Nr. 350 23 septembrie 2008

# *Întreprinderea Agricolă* Legumicultorii Ecologiști

comuna Pepeni, jud. Orhei

Conform contractului nr. 84 din 4 martie 2008, vă rugăm să ne expediați la data de 28 septembrie 2008 următoarele cantități de legume:

ODEL

- 1. Roșii 7 tone;
- 2. Varză 3 tone;
- 3. Castraveți 2 tone;
- 4. Pepeni verzi 10 tone;
- 5. Pepeni galbeni 5 tone.

Condițiile de livrare și de achitare sînt cele prevăzute în contract.

Vă amintim că probele de laborator au arătat că parametrii calitativi ai pepenilor verzi din tranșa anterioară au avut anumite abateri de la cei prevăzuți în contract (a se vedea procesul-verbal nr. 12 din 2 septembrie 2008). Vă atenționăm în acest sens ca asemenea abateri să nu se repete.

Director comercial Ştampila, semnătura Elena Graur



# Verificarea cunoştinţelor

- 1. Dați definiția comenzii și explicați structura ei.
- 2. Descrieti trei situații care necesită întocmirea unor comenzi.
- 3. Redactați o comandă.

# §4. Reclamația

**Definiție:** scrisoare în care sînt înaintate cuiva anumite pretenții în scopul soluționării amiabile a unui litigiu.

#### Structura reclamației:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data;
- 3. Denumirea destinatarului;
- 4. Denumirea Reclamație;
- 5. Conținutul, cu expunerea și argumentarea pretențiilor și cu propunerile de soluționare a litigiului;
  - 6. Denumirea funcției, semnătura și numele emitentului.

Exemple de situații care necesită redactarea unor reclamații. Lanțul de acte și scrisori comerciale (cererea de ofertă, oferta, contractul, comanda) urmărește, în definitiv, realizarea de facto a unor acțiuni de vînzare—cumpărare a mărfurilor sau de prestare a serviciilor. Însă deseori se întîmplă că în desfășurarea acestor acțiuni se comit unele abateri (indezirabile) de la condițiile stipulate în contract sau în comandă. Aceste abateri, uneori fiind destul de grave, pot leza drepturile uneia din

părți sau îi pot cauza prejudicii. Evident, partea respectivă va înainta partenerului său o reclamație, în care își va expune pretențiile și va propune soluții.

Abaterile pot fi cele mai diferite: cantitatea ori calitatea mărfurilor sau a serviciilor este necorespunzătoare; termenele de livrare sau modul de achitare nu sînt respectate; ambalajul este necorespunzător; utilizarea unor spații închiriate nu corespunde condițiilor contractuale etc.

În cazurile arătate mai sus (precum și în multe altele), se va depune o reclamație, în care partea prejudiciată își va expune pretențiile și va cere repararea pagubelor și neadmiterea lor în continuare.

Deși în toate reclamațiile sînt formulate anumite nemulțumiri, autorul trebuie să fie echilibrat și să-și aleagă un stil neutru, fară invective, amenințări etc. Mai mult chiar, este recomandabil a utiliza unele formule de redactare care exprimă respect față de partener, încredere și speranța că neînțelegerile sau dificultățile apărute în relațiile comerciale sînt întîmplătoare, de scurtă durată și neapărat vor fi eliminate. De exemplu: cu tot respectul față de Dvs.; sîntem nevoiți să vă comunicăm; am remarcat întotdeauna calitatea mărfurilor Dvs.; vom fi recunoscători dacă... etc.

Pretențiile formulate în reclamație trebuie să fie, în mod obligatoriu, întemeiate pe fapte, acte doveditoare, probe etc.

Codul de procedură civilă al Republicii Moldova prevede că înaintarea unei reclamații este o măsură **prealabilă** și obligatorie de soluționare a unui litigiu comercial, adică o măsură antejudiciară (și extrajudiciară) de soluționare a litigiului. Cu alte cuvinte, o cerere de chemare în judecată nu va fi primită, dacă în prealabil nu a fost înaintată părții învinuite o reclamație.



#### Societatea Comercială ABC

or. Bălţi, str. Nicolae Iorga, nr. 89, tel. 24-65-91; fax. 24-24-25

Nr. 13 31 julie 2004

# Întreprinderea de Construcții Ago-Dacia

or. Chişinău, str. Măgurele, nr. 60

#### RECLAMAȚIE

Cu tot respectul față de întreprinderea Dvs., sîntem nevoiți să Vă comunicăm că prevederile contractului nr. 21 din 6 martie 2003, încheiat între Societatea Comercială ABC și Întreprinderea de Construcții Ago-Dacia, nu au fost îndeplinite în modul cerut de contractul amintit și de actele anexate la acesta.

MODEL

În procesul-verbal nr. 1 din 25 iulie 2004 de dare în primire a clădirii, comisia de experți a constatat o serie de nereguli care ar putea fi înlăturate (de pildă, tencuiala necalitativă), precum și unele neajunsuri regretabile care nu pot fi eliminate, dar care se răsfrîng în mod principial asupra calității casei în ansamblu (de exemplu, betonul utilizat pentru turnarea coloanelor și a tavanului este de o marcă mai joasă decît cel prevăzut pentru asemenea scopuri și decît cel indicat în proiectul clădirii).

În situația în care s-a creat, Societatea Comercială ABC va fi nevoită să demoleze acoperișul, coloanele, tavanul în întregime și să dea jos tencuiala, pentru a le reface pe toate de la început, fapt care va costa incomparabil mai mult decît costul inițial al lucrărilor de constructie.

Conform calculelor comisiei de experți, lucrările de demolare vor costa 50 mii lei, cele de reconstrucție – 30 mii lei, iar materialele – 40 mii lei.

Potrivit art. 215 și 367 din Codul Civil al Republicii Moldova și art. 12 din Legea cu privire la protecția consumatorilor, pagubele beneficiarului trebuie să fie recuperate de către executant. În cazul de față, prejudiciul pricinuit Societății Comerciale ABC, care trebuie restituit, se calculează în felul următor:

- 1. Lucrările de demolare 50 mii lei;
- 2. Lucrările de reconstrucție 30 mii lei;
- 3. Materialele 40 mii lei;
- 4. Venitul nerealizat 50 mii lei.

Societatea Comercială ABC vă propune să recuperați prejudiciul cauzat în sumă de 170 mii lei în termen de 10 zile.

A doua soluție pe care o propune Societatea Comercială ABC e ca Întreprinderea de Construcții Ago-Dacia să efectueze cu materialele proprii, conform proiectului, lucrările de demolare și cele de reconstrucție și să plătească în contul Societății Comerciale venitul nerealizat în sumă de 50 mii lei.

Prezenta reclamație este o propunere de soluționare prealabilă a litigiului.

Sperăm că Întreprinderea de Construcții Ago-Dacia va accepta una din cele două soluții propuse mai sus, fără a aborda litigiul în instanța de judecată și vom reuși astfel să scoatem la bun sfîrșit construcția începută încă în anul trecut.

Anexă: copia de pe procesul-verbal nr. 1 din 25 iulie 2004.

Directorul Societății Comerciale ABC
Semnătura
Ion Zaporojan



# Verificarea cunoștințelor

- 1. Dați definiția reclamației și explicați structura ei.
- 2. Descrieți trei situații care necesită întocmirea unor reclamații.
- 3. Redactați o reclamație.

# §5. Răspunsul la reclamație

Definiție: scrisoare prin care se dă răspuns la o reclamație.

## Structura răspunsului la reclamație:

- 1. Antetul;
- 2. Numărul și data;
- 3. Denumirea destinatarului;
- 4. Conținutul, cu luarea de atitudine față de reclamație, cu acceptarea sau respingerea întemeiată (totală sau parțială) a fiecărei pretenții și cu concluziile asupra propunerilor reclamantului;
  - 5. Denumirea funcției, semnătura și numele emitentului.

Situațiile care necesită întocmirea unor scrisori de răspuns la reclamații sînt tot atît de diferite ca și cele care cer scrierea unor reclamații. În mod normal, fiecare reclamație trebuie să primească un răspuns, indiferent dacă sîntem sau nu de acord cu pretențiile reclamantului. În orice situație, răspunsul la reclamație, ca de altfel și reclamația, trebuie să păstreze un ton civilizat.

În cazul în care reclamatul recunoaște, parțial sau total, pretențiile reclamantului, el trebuie mai întîi să-și ceară scuze pentru dificultățile pe care i le-a creat partenerului, apoi să propună soluții de recuperare a prejudiciilor.

În cazul în care pretențiile nu sînt acceptate, reclamatul trebuie să-și argumenteze nevinovăția și să-și exprime regretul în legătură cu cele întîmplate. În aceste situații, argumentarea și forța logică de convingere au o importanță decisivă. Evident, toate vor fi întemeiate pe probe.



# Întreprinderea de Construcții Ago-Dacia

or. Chişinău, str. Măgurele, nr. 60, tel. 23-34-65; fax. 23-32-53

Nr. 41 5 august 2004

Societatea Comercială ABC

Ref.: răspuns la reclamație

## Domnule Director,

Exprimăm regretele noastre în legătură cu problemele care au apărut și la care v-ați referit în reclamația Dvs. din 31 iulie 2004.

În linii mari, Dvs. aveți dreptate: casa pe care am înălțat-o la comanda Dvs. conform contractului, a fost construită cu unele abateri de la proiect, fapt pentru care ne cerem scuze, luîndu-ne totodată și obligația de a înlătura neajunsurile descoperite.

Totuși, defectele nu sînt atît de grave după cum sînt prezentate în reclamație.

1. Tavanul într-adevăr este turnat dintr-un beton de marcă inferioară celei indicate în proiect. Însă acest fapt nu s-a întîmplat din vina noastră. Am comandat la Uzina de Beton Armat din Bălți betonul corespunzător proiectului, însă ne-au adus beton de marcă mai joasă fără să ne înștiințeze. Vom depune împotriva uzinei o acțiune, prin care vom cere recuperarea pierderilor.

Tavanul nu trebuie demolat. El poate fi fortificat prin adăugarea unui strat de beton armat, în partea de sus, fără a se demonta acoperișul. Sîntem gata să îndeplinim aceste lucrări din contul nostru.

- 2. Coloanele nu necesită a fi demolate. Ele sînt turnate din beton de marcă înaltă, însă tencuiala a fost realizată din materiale necorespunzătoare. Propunem să schimbăm tencuiala.
  - 3. Acceptăm propunerea de a tencui a doua oară pereții.
- 4. Toate lucrările vor fi făcute din contul Întreprinderii de Construcții Ago-Dacia.
- 5. Vom realiza toate lucrările și vom da casa în folosință în termen de 10 zile de la data acceptării prezentului răspuns.
- 6. Pretenția de recuperare a venitului nerealizat o considerăm neîntemeiată, cu atît mai mult cu cît noi sîntem gata să înlăturăm toate defectele numai în 10 zile.

Sperăm să manifestați toată înțelegerea față de propunerile noastre, ca să putem relua de urgență lucrările. Cu tot respectul,

> Directorul Întreprinderii de Construcții Ago-Dacia, Semnătura Nelu Pruteanu



# Verificarea cunoştințelor

- Daţi definiţia scrisorii de răspuns la reclamaţie şi explicaţi structura acesteia.
- Descrieți trei situații care necesită întocmirea unor scrisori de răspuns la reclamatii.
- 3. Redactați o scrisoare de răspuns la o reclamație.